

MAGYARI

HUNGARIA
Tp.

T. „Dunaposta“

BUDAPEST
Postafiók 151.Director și redactor responsabil:
dr. Paál ÁrpádProprietar: TIPOGR. SFT. LADISLAU S. A.
Nrul de înscriere în Reg. Publ. periodice — Tri-
bunalul Bihor, secția III. Nr. ord. 11/11 Iunie 1938Primcolaborator: **dr. Gyáriás Elemér**

Mária királyné utolsó kívánsága:

„Hazamegyek, Otthon akarok meghalni...“

Megállapították a temetés részletes programját. Gyászol az ország népe

Bucuresti. Saját tud. Mária királyné. — írja a *Timpul*, — előre érezte a vég közeledtét. Julius 7-én juttatta először kifejezésre ezt az előérzetet. Ezen a napon a királyné, akit a drezdai Lahmann-féle világhírű „Weisser Hirsch“ szanatóriumban kezeltek, kijelentette orvosainak:

— *Vissza akarok térni az országba!*

Ezt az óhaját azonnal megtelefonálták Bucurestibe. Az orvosok azonban ellenezték az utazást. Azon a véleményen voltak, hogy a királynénak még hosszas pihenésre és kezelésre van szüksége a szanatóriumban, hogy aztán kibírjon egy műtéti beavatkozást. A felséges asszony azonban érezte, hogy már nem sokáig él.

— *Otthon akarok meghalni!* — ismételte határozottan.

Julius 8-án este minisztertanács ült össze Bucurestiben, melyen résztvettek a fővárosban tartózkodó királyi tanácsosok, továbbá *Balif* tábornok az udvar részéről és *dr. Hortolomeiu* és *dr. Mamulea* orvosok, hogy tanácskozzanak a királyné óhaja felől. A minisztertanács elhatározta, hogy *Balif* tábornok és *Hortolomeiu* dr. orvos küldetésbe mennek és megkísérik Mária királynét elhatározása megmásként birtani. Mária királyné azonban hajthatatlan maradt, mire teljesítették kérését. S mint a tragikus események igazolták: Mária királyné előérzete nem csalt. Alighogy hazatért, nagy és nemes lelkét visszaadta Teremtőjének.

Megérkeztek külföldről a királyi család tagjai

Bucuresti. Saját tud. Kedden délután fél hét órakor *Miklós* herceg repülőgépen Bucurestibe érkezett, hogy résztvegyen édesanyja temetésén. A baneasai repülőtérrel azonnal Sinaiára hajtott. Kedden délben megérkezett Sinaiára *Modlinből Ileana* hercegnő is férjével, *Anton Habsburg* herceggel.

Derűs arccal, fehér ruhában fekszik a koporsóban Mária királyné

A halott királynét kedden a király és a királyi család jelenlétében szállították át a Pelisor-kastélyból a Peles-kastélyba. A koporsót Mária királyné ezredének, a bucaresti 4-ik lovasezred tisztjei vitték vállukon. Mindjárt a koporsót után haladt a király, mellette *Elizabeta* hercegnő és *Mihály* nagyvajda. Azután a

kormány tagjai következtek. *Miron Cristea* patriarchával az élükön.

A koporsót a Peles-kastély csarnokában helyezték ravatalra. A királyné a hosszú betegségét megfogyva, de nyugodt, szinte derűs arccal, fehér ruhában, mellén összekulcsolt kézzel, virágok között pihen. Mellén aranyveretű Szentkép van, amely a Szűzanyát ábrázolja a gyermek Jézussal.

Bucuresti. Saját tud. A kormány elrendelte, hogy a köztisztviselők gyászkarzallagot viseljenek Mária királyné temetéséig.

A külföld részvétnyilvánítása

Tiranából jelentik: Az albán királyi udvar Mária királyné halála alkalmából egy hétig tartó udvari gyászt rendelt el.

A gyásznapi és a temetés részletes programja

Bucuresti. Saját tud. A mai lapok részletesen közlik a gyásznapi programját, amely szerint 21-én reggel hét órakor gyásziistentisztelet lesz a Peles-kastélyban, utána a koporsót a 4-ik lovasezred tisztjei által huzott ágyulafettára helyezik. A menetben, amely innen a sinaiai állomásra megy, a király és a királyi család, mögöttük pedig a kormány tagjai haladnak a koporsó után. Az állomáson ugyancsak a 4-ik lovasezred tisztjei helyezik át a koporsót a lafettáról a gyászvonatra.

A gyászvonat délben 12 órakor érkezik meg a bucaresti-cotroceni állomásra. Az érkezést 75 ágyulövés jelzi, majd az állomáson istentisztelet következik, majd a koporsót a 4-ik lovasezred tisztjei a cotroceni-palotába viszik, ahol felravalozzák. A közönség a már közölt órákban tekintheti meg a halottat.

Julius 24-én, vasárnap a temetés a következő program szerint folyik le: reggel fél nyolc órakor istentisztelet lesz Cotroceni-ben. Ezután ágyulafettára helyezik a koporsót, mialatt 75 ágyulövés hangzik el. A gyászmenet nyolc órakor indul el Cotroceni-ből, mialatt a főváros összes templomában szólni fognak a harangok. A menetet a fővárosi rendőrprefektus vezeti, azután a 4-es lovasezred egy eskadronja következik, majd a kórusok, a mitropoliták, a püspökök, a klérus, a hadirokkantak, tartalékos tisztek szövetségének küldöttsége; Mária királyné koronája, amit egy had-

Londonból jelentik: Hivatalosan közlik, hogy Mária anyakirályné temetésén az angol királyi családot a kenti herceg képviseli.

Washingtonból jelentik: Roosevelt elnök II. Károly királynak, Hull külügyminiszter pedig a külügyminiszternek megleghangú részvét-táviratot küldött Mária anyakirályné elhunytá alkalmából.

Németországot és Lengyelországot külön küldöttségek képviselik a temetésen

A keddi nap folyamán rendre megjelentek a bucaresti külképviseletek vezetői *Petrescu Comnen* külügyminiszternél, hogy részvétüket nyilvánítsák. Köztük megjelent *dr. Bárdossy László* magyar követ is. Egyébként Kánya magyar külügyminiszter a következő táviratban fejezte ki részvétét:

„Méltóztassék fogadni őszinte részvételem Őfelsége, Mária anyakirályné halála alkalmával.“

Részvét-táviratot küldött többek között *Avenol*, a Népszövetség titkára is.

Moscicki, a lengyel köztársaság elnöke úgy határozott, hogy őt és a lengyel kormányt *Sembeck* külügyi alminiszter és *Racinsky* gróf, bucaresti nagykövettől álló küldöttség fogja képviselni a királyné temetésén. Hitler rendeletére Németországot is a bucaresti német követen kívül, külön küldöttség fogja képviselni. *Benes* intézkedett a bucaresti csehslavák küldöttség útján, hogy saját nevében és külön a cseh kormány nevében koszorút helyezzenek el a királyné ravatalán.

seregfelügyelő tábornok visz, két más tábornok kíséretében; Mária királyné udvarmestere; a gyászfogat, amelyet a királyné lova követ.

A fogattól jobbra-balra a királyi udvar képviselői haladnak, a gyászfogat után pedig a király, a királyi család, a rendkívüli követek; a kormányelnök és a királyi tanácsosok, a miniszterek és az alminiszterek, a külképviseletek vezetői; és a katonai attasék. A volt miniszterek, a bíróságok, a Román Akadémia képviselői, a főpolgármester, a kisebbségi felekezetek képviselői és más magas méltóságok.

A menet végighalad a Bulevardul Dependentein, a Bulevardul Elizabetein, a Calea Victoriein, az Athenein, majd a Franklin-utcán át ifordul a Bulevardul Bratianura s végig ezen és a Kiseleff-uton a királyi állomásra, ahol a 4-es lovasezred a gyászvonatra helyezik a koporsót.

A gyászvonat 12 órakor indul és délután 4 órakor érkezik Curtea de Argesre, ahol 75 ágyulövés hangzik el, amikor ismét a gyászkocsira helyezik a koporsót s a menet újra megalakul. A monostorhoz érve újabb istentisztelet lesz, majd a templom kriptájában örök nyugalomra helyezik a nagy királyné földi maradványait. E percekben ismét 75 ágyulövés dördül el. A temetésére a népszámára különvonatok nem fognak indulni. A gyászvonaton kívül csak egy-két különvonat megy a hivatalos hatósági képviselők számára.

Oradea városába borult gyász

A Városi Színház és a középületek homlokzatán gyászdrapériák és feketefátyollal bevont nemzetiszínű zászlók lengenek. A társadalmi, kulturális és gazdasági egyesületek és társulatok is méltóképpen veszik ki részüket a nemzet gyászából

Oradea. Sajat tud. Az a mélységes gyász és őszinte részvét, amely Mária anyakirályné halálával az ország minden polgárának lelkét betölti mindenfelé s így a társadalmi, kulturális és közgazdasági életben is impozáns módon jut kifejezésre. A munkások, tisztviselők, kereskedelmi alkalmazottak s általában a különböző szervezetek és alakulatok tagjai előtt a vezetőség emlékbeszédeket tart a nagy királynőről s a gyárakban, valamint a különböző ipari üzemekben tízpercre mindenütt leáll a munka, hogy ezzel is kifejezésre juttassák a gyászt. Minden társadalmi és kulturális intézmény módot talált arra, hogy mélységes megrendülésének méltóképpen adjon kifejezést. Az ország minden részében megtartott emlékező beszédekről a táviratok százaival árasztják el Ófelségét s a kabinetirodához megszámlálhatatlan tömegekben érkeznek az őszinte részvét minden irányban észlelhető megnyilatkozásai.

A gyásznak erre az impozáns kifejezésére elsősorban a hatóságok adják meg a példát. A megyefőnök, a polgármester s a különböző hivatali intézmények vezetői a tisztviselői kar jelenlétében megindító emlékbeszédeket tartanak az elhunyt királyasszony emberi és uralkodói értékeiről s megható szavakkal eseteleik azt az áldozatkész és fáradhatatlan munkát, amelyet az elhunyt nagy királyné országa és népe érdekében úgy a háború alatt, mint a rá következő évtizedekben kifejtett.

A mélységes gyász alig néhány óra alatt a város egész arculatán spontán őszinteséggel és megindító módon nyilatkozott meg. A rendelkezésére álló eszközökkel mindenki a lehető legnagyobb mértékben kifejezésre igyekszik juttatni ezt a gyászt. A házak ormán már keddre virradó reggel megjelentek a gyászszalaggal bevont nemzeti lobogók, majd az utcákon s az üzletek kirakatában is feltűntek a gyász jelei. A színház, a megye, valamint a városháza homlokzatát földig érő drapériákkal vonták be s a Piata Regina Marian impozáns, megkapó gyászpompa veszi körül az elhunyt nagy királyné emlékművét. Florescu ezredes-megyefőnök nemes gondolata volt, hogy a királyné szobra körül drapériák és virágok szimbolizálják a lelkek gyászáét. A város lakosságának gyásza, amellyel az ország népének nagy részében méltóképpen osztozik, külső megnyilvánulásaiban azonban csak holnapra jut teljes mértékben kifejezésre s kétségtelen, hogy ekkor majd a gyászolók óriási tömege vonul a királyné szobra előtt, hogy ott bensőséges imával s néhány virágszállal adózzon a kegyeletnek.

Portugáliát belekényszerítik a német szövetségi rendszerbe?

Mander képviselő remlátó interpellációja az angol alsóházban. — A Sandys-ügy még mindig botrányt ígér

Londonból jelentik: Az alsóház kedd délutáni ülésén Mander képviselő, a „News Chronicle” című kommunistabarát lap közlésére hivatkozva, interpellációt intézett a kormányhoz. Megkérdezte, vajon nem tartja-e a kormány lehetőnek, hogy a németek Franco tábornok győzelme után kényszeríteni akarják Portugáliát, csatlakozzék a német szövetségi rendszer hálózatához. A Gibraltári tengerszoros

A gyászpompa megrendítő külsőségei szinte óráról-órára fokozódnak s az egész városra szokatlan csöndesség borult.

Addigra is az ivlámpákat, valamint a nagyobb fényt árasztó villanykörteket gyászfátyollal vonták be s az utcákra már kedden este félhomály borult. A kirakatok ablakát szerdára már nem csupán gyászszalaggal övezték, de feltűnt mögöttük Mária anyakirályné fényképe is, gyászfátyollal bevont nemzetiszínű szalaggal s virágkoszorúval díszítve.

A gyászból természetesen méltóképpen veszik ki részüket az egyházak is. Csütörtökön és szombaton az összes templomokban hivatalos istentiszteleteket tartanak, amelyeken a különböző hatóságok képviselőin kívül nagyszámban vesznek majd részt a hívek is. Eppen ezért az az óhaj nyilvánul meg, hogy a hivatalos rek-

viemenek kívül külön emlékező istentiszteleteket tartsanak s így mindenkinek módjában álljon kifejezésre juttatni azt a gyászt, amely az ország polgárai részéről nem csupán egyszerű külsőség, de a lelkek őszinte, szükségszerű és megható megnyilatkozása.

FIEDLER ISTVÁN MEGYÉSPÜSPÖK FELHÍVÁSA AZ EGYHAZMEGYÉK PAPSÁGÁHOZ

Ófelsége Mária anyakirályné halála alkalmából Fiedler István megyéspüspök felhívása a satumare-oradeai egyházmegye papságához és híveire:

A t. Plébános urak már más uton értesültek arról a nagy gyászról, amely Ófelsége Mária anyakirályné elhunytával érte Országunkat. Ezuton is felhívom a t. Plébános Urakat, hogy:

1. E nagy gyászról híveiket kellő formában és módon értesítsék és a Felséges Asszony elvéülhetetlen érdemeit méltassák.

2. A harangok zúgása hirdesse a nagy gyászt mindennap reggel 7—8 és délután 5—6 óra között.

3. Folyó hó 21-én és 23-án valamint a temetés napján solemnis libera (parastras) tartandó.

4. Bár az iskolai tanítások véget értek, mégis a tanuló ifjuság egybegyűjtendő, a nagy gyász kellő méltatással tudomásukra hozandó.

A híveket buzdítsák, hogy imáikban kérjék az Egek Urát, adjon a Felséges Asszonynak, a nemzet nagy halottjának csendes nyugovást, Felséges Urunknak, II. Károly Király Ófelségének, a magas Királyi családnak pedig vigasztalást.

Oradea, 1938. július 20.

† Fiedler István, e. k. püspök.

A szudéta-német párt emlékirata a nemzetiségi kérdés rendezéséről

A francia és a prágai lapokban töredékes közlések jelentek meg az emlékiratról. A párt a teljes szöveget közreadta

Prágából jelentik: A szudéta-német párt közzétette annak az emlékiratnak teljes szövegét, amelyet július elején nyújtott át a kormánynak. A párt sajtóirodája felhívja a figyelmet arra, hogy a szudéta-német párt a kormány kívánságának megfelelően teljesen bizalmasan kezelte a nemzetiségi szabályzatról szóló megbeszéléseket. Azonban az „Oeuvre” című párizsi francia lapban, s egyuttal a prágai kormánylapokban is a kormány közreadta az emlékirat egyes pontjait, de a vonatkozó megindokolások nélkül, a logikai összefüggésekből kiszakítva. Így a közlés alkalmas volna az emlékirat követelményei félreértésére. — A szudéta-német párt ezért látta szükségesnek a teljes szöveg közreadását. Egyébként a tárgyalási iratok eddigi bizalmas kezelésének félbeszakításáért a párt minden felelősséget elhárít magától.

A nyilatkozat további részében a párt sajtóirodája utal arra, hogy a prágai kormány a szudéta-német párt emlékiratát elfogadta a

tárgyalások alapjául. Ebből önként adódik, hogy az emlékiratban foglalt követeléseket a cseh kormány nem tekintette olyanoknak, melyek nem volnának elfogadhatók.

HITLER SZÁRNYSEGÉDE CSAK MAGANÜGYEKÉRT JÁRT LONDONBAN.

Berlinből jelentik: Hitler német birodalmi vezér és kancellár szárnysegéde, Wiedeman kapitány, mint ismeretes, néhány napot Londonban töltött. A kapitány közölte az újságírókkal, hogy tisztán magánutazásról volt szó, angol barátai meghívására látogatott el Londonba. Berlini illetékes körök valótlannak minősítik egyes külföldi lapoknak azt a híret, hogy a kapitány üzenetet nyújtott volna át Londonban a német-cseh ügygel kapcsolatban és az angol-német megbeszélések lehelősege tárgyában.

Kényszerleszállást végzett Papana kapitány

Gépe összetört, ő maga sértetlen maradt

Washingtonból jelentik: Hull külügyi államtitkár engedélyt adott Papana kapitánynak, hogy megkísérlje a newyork-bucuresti légiutat.

Newyorkból jelentik: Papana kapitány Nordwald közelében kényszerleszállást végzett és gépe összetört. A pilóta sértetlen maradt.

A legújabb szentírás kiadás

ÖSZÖVETSEG. I—III. kötet Vásonkötésben 1080 lei.

UJSZÖVETSEG I—II. kötet Vásonkötésben 360 lei.

Hetedik napja tart a harc a terueli arcvonalon

A nemzetiek elfoglalták a köztársaságiak legerősebb állásait

Salamancából jelentik: A nemzetiek támadása a terueli harctéren már hetedik napja tart. Ez idő alatt 1500 négyzetkilométer területet hódítottak meg. A köztársasági hadvezetés az itt kiépített állásokat bevehetetlennek mondotta. A támadás folyamán a nemzetiek 18 községet, illetve várost foglaltak el és kétezer foglyot ejtettek. A hadiszákmány között egy teljes üteg és 18 géppuska van. Egy hét alatt a nemzetiek 41 ellenséges repülőgépet lőttek le.

Beck lengyel külügyminiszter újabb útja Norvégiába

Varsóból jelentik: Beck lengyel külügyminiszter augusztus elsején Oslóba utazik és két napot tölt a norvég fővárosban.

A lengyel külügyminiszter még a tavasz folyamán volt Norvégiában, mikor az északi államok külpolitikai összetartásáról ott megbeszélést folytatott. Mostani újabb útja is azaz a korábbi megbeszéléssel, illetve annak azóta elkövetkezett fejleményeivel, s a balti államokban tett utazások eredményével áll összefüggésben.

Tokióban biznak abban, hogy a szovjet-sereg mandzsuri behatolását békés úton vissza lehet parancsoltatni

Moszkvából jelentik: A japán nagykövetség kapott kormányától, hogy ismételve meg Japán tiltakozását a szovjet-mandzsui határ megsértése miatt. A nagykövetség közvetlen megbeszélést fog folytatni Litvinov külügyi népbiztossal és követelni fogja a szovjetkatonák eltávolítását mandzsui területről. Tokiói politikai körökben remélik, hogy sikerül a vitát békés úton elintézni.

Tokióból jelentik: A Domei irodának jelentik Hancsuból, hogy két parlamentar fér zászlóval átlépte a mandzsui határt és a helyi katonai hatóságok hivatalos jegyzékét vitte a szovjet-csapatok parancsnokságának. A két parlamentert a GPU emberei fogadták és azok vették át a jegyzéket. A határon a helyzet egyébként nem változott és a két parlamentert két nap múlva kell visszatérnie.



Fontos felvilágosítás!

A Pyramidon tablettát sokszor utánozzák, legtöbb esetben a vevő azonban nem is tudja, hogy utánzatot vesz. Figyeljen tehát mindenki a »Bayer« keresztre, amely egyedüli biztosíték arra, hogy tökéletes tisztaságú és biztos hatású szert vásárol. A

Pyramidon
TABLETTÁK

valódiak csak a »Bayer« kreszttel.

Az angol királyi pár megérkezett Párizsba

A közönség óriási tömegben vonult fel és viharos lelkesedéssel fogadta. — Az esti diszlakomán Lebrun elnök a régi angol-francia antant föltámadásáról szolt

Londonból jelentik: Az angol uralkodópár kedden délután megérkezett Párizsba. A királyi párt hozó különvonat 5 óra előtt néhány perccel futott be a Bois de Boulogne-i pályaudvarra, ahol Lebrun köztársasági elnök és felesége, Daladier miniszterelnök, Bonnet külügyminiszter és a kormány több más tagja üdvözölte a feleséges vendégeket. A különvonat befutásának pillanatában 13 ezer postagalambot bocsájtottak a levegőbe. A menet a Foch sugárúton vonult be a városba. Az utvonat két oldalán óriási tömeg tolongott. A közönség jórésze már délelőtt megszállta az utvonalakot, hogy jó helyet biztosítson magának. A gyalogjártó fehérre festett fakorlát szegélyezte. Előtte a katonák és rendőrök négyesláncba állt sorfalat. A szárazföldi, a légi és a tengeri haderő 40 ezer katonája vonult ki az angol királyi pár fogadtatására. Amerre a menet elhaladt, a királyi párt mindenütt viharos lelkesedéssel ünnepelték. A menet 5 óra 10 perckor ért az Etoile-térre, majd a Champs Elysées s a Concorde-hídon át a Quai d'Orsayra vonult, ahol díszes lakosztályt rendezte be az uralkodópár számára. A palota udvarán Bonnet külügyminiszter üdvözölte a külügyminiszterium tisztviselői karának élén a királyi párt.

György király és felesége 8 óra után elhagyta a külügyminiszterium palotáját és részt

vett a köztársasági elnök és felesége által tiszteltükre adott estebéden. Vacsora közben Lebrun köztársasági elnök pohárköszöntőt mondott melynek során a többi között a következőket mondotta:

— Végtelenül boldog vagyok, hogy Felsőged és a királyné Öfelsége előtt annak a mély és őszinte örömeim érzését tolmácsolhatom, mellyel Franciaország népe a velünk barátságban élő nemzet felséges uralkodóját üdvözli. A francia-angol antant tanúbizonyságát adta hatályosságának a nagy háború sötét napjaiban. A világ mai izgalmas és súlyos napjaiban nagy felelősség nehezedik mindkét nemzetre. A béke fenntartása nem tűr habozást a feladatok teljesítése tekintetében. Irányítsuk erre minden gondolatunkat. A két nemzet közötti tökéletes és áldásos együttműködés a biztonság és összhang lényeges eleme a civilizáció és béke javára.

György király a pohárköszöntőre többek között a következőkben válaszolt:

— Elnök Ur! Különös meglepedéssel tölt el, hogy uralmunk idejének első külföldi útja Párizsba vezet. Országaink sorsa a századok folyamán elválaszthatatlanul összefonódott. Országainkat ugyanaz a ragaszkodás fűzi a demokrácia elvéhez és egyaránt hiszünk az egyéni szabadság áldásaiban. Barátságunk nem irányul semmilyen más hatalom ellen. Kormányaink tevékenysége közös cél felé irányul: a világ népei boldogulásának biztosítása az igazi együttműködés útján.

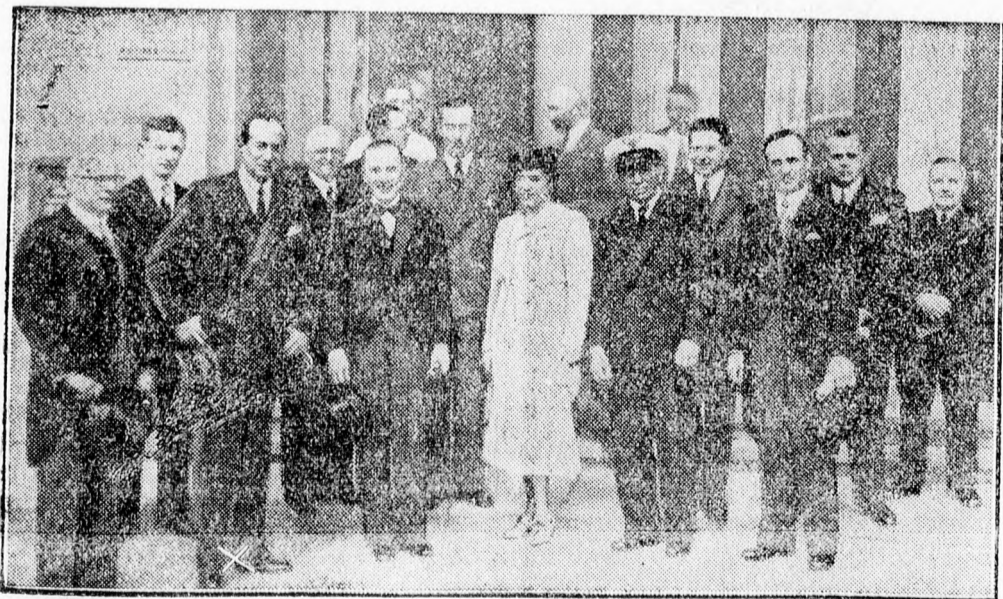
A lakoma után nagy fogadó estély volt.

Londonból jelentik: Bonnet francia és Halifax angol külügyminiszterek szerdán délben tartják első megbeszélésüket, amely a program szerint 1 órakor ér véget. A jelenlegi tárgyalások során az angol-francia katonai együttműködésről szóló egyezményt is megerősítik.

PÁLYÁZATI HIRDETMÉNY

Kántortanítói állást hirdet a beiusi római katolikus egyházközség osztatlan iskolához. Javadalom: havi 2700 lei, lakás, fűtés és mintegy 3000 lei stóla évenként. Pályázni lehet augusztus 1-ig. Választás napjáról a pályázók értesítve lesznek.

Róma, Kath. Egyházközség.



Beck lengyel külügyminiszter litvániai látogatásakor készült fenti képünk. Beck (x) mellett Urbis litván miniszter látható a kovnoi repülőtéren.

Réztábla a kapu alatt...

Sztrájkba lépnek az angol orvosok,

ha a kormány nem akadályozza meg németországi zsidó kollégáik beözönlését

London, július hó

Jelentettük röviden, hogy az angol gyakorlóorvosok szövetsége sztrájkba akarja szólítani tagjait arra az esetre, ha a belügyminisztérium engedélyt adna a Németországból és a volt osztrák területről Angliába menekült zsidó orvosoknak a magánygyakorlat folytatására. A szövetség küldöttségével kereste fel Sir Samuel Hoare belügyminisztert, aki ígéretet tett, hogy szigorúan kiválogatja azokat az orvosokat, akik angliai gyakorlatra jogosítványt kapnak.

Természetesen az angol közvéleményben nagy feltűnést keltett a Medical Practitioners' Union határozata, amely azt jelenti, hogy a szövetségbe tartozó hateros orvos tüntetni készül a beszivárgó zsidók ellen. A Magyar Lapok londoni levelezőjének alkalma volt beszélgetést folytatnia A. Welby dr.-ral, a szövetség főtitkárával, aki a Medical Practitioners' Union állásfoglalásáról a következőket mondotta:

— Teljesen megfelelnek a valóságnak a lapokban közölt hírek. Egyesületünk már 1933-ban azzal a kéréssel fordult a belügyminisztériumhoz, hogy akadályozza meg a külföldi orvosok Angliába való beszivárgását. Később, amikor egyre több Németországból menekült zsidó orvos nyitott rendelőt, már azt is kértük: vonja vissza a belügyminiszter ezeknek az idegeneknek tartózkodási engedélyt s ígéretet is kaptunk, hogy többet nem engednek be közülük az ország területére. Ennek ellenére nagy aggodalommal tapasztaltuk, hogy ezeknek az emigráns orvosoknak a száma egyre nő. Aránylag könnyen jutnak be hozzánk s ha pénzük is van, hamar átessenek a formáságokon. Elmennek például Edinburghba s ott egy év alatt nosztrifikáltatják diplomájukat. Ennek alapján

felveszik őket az angol orvosi nyilvántartásba.

— Sajnáljuk, mint embereket, ezeket a külföldi kollégákat, de a határt valahol meg kell vonni. Mi, angol orvosok, nem engedhetjük meg magunknak, hogy a kollegialitást saját bőrünkre gyakoroljuk. A londoni Harley-Streeten és környékén igen sok előkelő, esetleg már nemesi címet is nyert orvos dolgozik, aki tudása révén szép vagyonra tett szert, de ezzel a pár száz beérkezett kollégával szemben a negyven ezer angol orvos közül igen sokan küzdenek a napi gondokkal, sőt jó párszázra tehető azok száma, akik nyomorognak. A háború óta az angol orvosnak meg kellett ismerkedniük azzal a fogalommal, amelyet szellemi proletáriátusnak neveznek, legfeljebb arról lehet szó, hogy mi talán egy árnyalattal jobban szegélyjük nyomorúságunkat, mint más országbeli kartársaink s nem beszélünk róla.

— Ez a probléma egyik oldala, de észrevettük azt is, hogy ezek a külföldről beszivárgott zsidó orvosok más eszmekörben nőttek fel, mint mi, s más az etikájuk, mint a miénk. Nem akarok általánosítani, de sokszor hallottam a panaszt, hogy ezek az emigráns orvosok nem viselkednek egészen fair módon. Csak egy példát említek: Angliában az orvos nem hirdeti magát lapokban, mert hiszen mi nem vagyunk üzletemberek, a külföldről idejött kollégák az orvosi etikába ütköző módon próbálnak maguknak reklámot csinálni. Tudjuk például, hogy egyesek közülük valóságos ügynöki hálózatot építettek ki s osztalékot fizetnek tisztelgőjükből azoknak, akik pácienseket szállítanak rendelésükbe. Az ilyesmit megcsinálhatják egy lökéseskedő, de az orvos semmiesetre sem.

— A másik panasz az, hogy ezek az

emigránsok nemcsak azt hirdetik magukról, hogy ők Európa legismertebb szaktekintélyei, hanem vakmerőségükben már odáig mennek, hogy becsmérik és lekicsinylik az angol orvosok képességeit, felkészültségét. Nem egy ilyen Németországból menekült zsidó kolléga szájából hallottuk a kijelentést, hogy az angol orvosok huszonöt évvel elmaradtak kiképzés dolgában a kontinens mögött. Ehhez mi nem tudunk hozzászólni. Lehet, hogy igaz, de ilyesmit vendégnek a vendéglátóról nem volna szabad terjesztenie.

— Most úgy áll a helyzet, hogy a memorandum átnyújtása után körlevelet nyomattunk s megküldjük azt minden orvos címére. Arra kérjük őket: lépjenek érintkezésbe kerületük képviselőjével, hívják fel figyelmét az aggasztó körülményekre s talán el tudjuk érni, hogy a kormány revízió alá veszi az Angliába tóduló emigráns zsidó orvosok ügyét. Ha ez a lépésünk nem járna sikerrel, kénytelenek leszünk drasztikus eszközökhöz folyamodni s ez lesz az orvosi sztrájk. Tudom, hogy ez merész dolog s ha úgy tetszik, zsarolásnak is tekinthető a kormánnyal szemben, de mást nem tehetünk s reméljük, erre nem is kerül sor.

Welby dr. elmondta még, hogy az orvosi sztrájkot az egészségügyi intézményeknél alkalmazott orvosok segítségével hajlják végre. Így például a nemzeti egészségbiztosítás orvosi egész könnyen megtehető, hogy valamenynyire betegük betegségidőtartamát szándékosan meghosszabbítják s az egy hét vagy tíz napi gyógyulási időt, amely alatt az angol munkások betegségi segélyt kapnak, kitolják két- vagy három hétre. Az ilyesminek a beteg csak örül, de nem örül az állam, hiszen ha ezt a módszert nagyban gyakorolják, az egész betegbiztosító intézmény csődbe kerülhet.

Meg kell még jegyeznem, hogy az angol gyakorlóorvosok uniója nem politikai alakulat, s tagjai egyáltalán nem tartoznak az ott hon szélsőséges elemeknek nevezett emberek közé. Vezetőinek egyrésze a Labour-party tagja, maguk az orvosok pedig konzervatívok, vagy liberálisok.

H. A.

Bálla Episcopestibe érvényes kedvezményes kád- és tükörfürdőjegyek kiadóhivatalunkban kaphatók.

Erdőben

Irtá: Konc Károly

Esténként, amikor a gémes kutak karja mozdatatlanul nyújtózik csillagokra mutatással, fekete batusy alakok buknak át a kertek alatt. Csizmaszáras, tuskés arcu emberek, régi, kiszolgált hátizsakkal, agyonfoltozott derékaj-tarisznyakkal. Lábhoz eresztett csövű puskát szorongat valamennyi, támadásra készen. Ugy bukkannak fel a bokrok alól, mint esti támadáskor, a drótakadályok mögül a mindenre elszánt katonák: élet, vagy halál. Lobogó szemekkel s a legkisebb neszre is élesen vigyázó füllel.

— Aki most utamat merné állni...

Ellenségük este, akivel békés munkában legjobban megérnek nappal, bizalmatlanoknak még azoktól is, akik velük egysorban tiporják a törvényt. Asszonyneptől félnek leginkább, a kibeszéléstől s ha elejibük kerül valamelyik mezetalpon suhanó sokszoknyás, bedobják a derékálló fűbe a batusyt, aztán mellévágódnak s mint lapuló ürgék várják meg a veszély mulását.

Vadorzók!

Kétévi kiméleti idő után nagyon elszaporodtak a vadak az erdőben. Virágot szedő asszonyok, gallyat gyűjtő gyerekek hihetetlen meséket mondanak a eszlid őzekről, fácánokról, a csermely szélén gyülekező szarvasokról, a merészebb fantáziájuk még medvét is emlegetnek. Bokrok közt csörtető talpasokat, amelyek két lábra állnak, ha emberrel találkozhatnak s meghúzódnak egy-egy kövérebb törzsű fa mögött.

— Ne beszéljétek ostobaságokat! — Híttelenkedik Arató Julis néni. — Nem medvék azok. Emberek, gonosz szándéku emberek, akik a tilosban járnak...

— Pedig én láttam... Én is... — Erősítették a mesemondók.

Julis néni bosszusan fordul el tőlük. Ő csak tudja. A községhezán hallotta félfüllel. Hogy hát esendőröket hozattak, aztán majd megrendszabályozzák a törvényt ellen vétőket.

Pusztá kézzel nem is tanácsos ezekben az

időkben az erdőn barangolni. Még a férfinépnek se magányosan. Övött is mindenkit Julis néni, a fiát legjobban.

— Eszed legyen István, Istenkisértés. Öreganyádra gondolj, akinek te maradtál meg az élők közül egyedül.

— Ne félisen engem, anyám...

— Még gyenge a karod — erősködik Julis néni — meg a szívem is. Asszonyra váró. Ha már a szüledet nem szánod, Zsófi tán kedvesebb lesz...

Arató István anyja elé áll, tenyerei közé szorítja, hogy csak úgy roppannak vállai, mint szárazságban az öreg butorok.

— Zsófi hát. Ha még így is volan. Épp most is rá gondolok. Mennem kell, anyám! Nyugtalan vol' az éjszakám. Napok óta csillagokra nyitott; szemekkel bámulozom az éjszakát az eresz alól és sokszor azt érzem, hogy megfulladok. Miért ültetted az eresz alá rezedát, anyám? Maga nem érzi az illatát? Nem látott még a fűszálak között lámpástartó szentjános bogarakat, amint egymásnak mutatják az utat? Aztán megindulnak egymásfelé s amikor összeérnek, kihunynak, mint az olajtalan mécs...

— Értelek, fiam. Értelek...

— Hát akkor?... Megyek én is kioltani a lámpásomat...

Julis néni hiábavaló akaratoság után sem alkuszik. Ha nem hajlik István a szép szóra, veszen magára. Hátha a büszkeségére olvasna rá.

— Minden rendes ember talál asszonyt a maga falujában is. Miért kell neked a harmadik határba törni magad érte? Megéri?

— Tehetek tán arról, hogy két falu, meg egy erdő nőtt közénk? De most már igazán hagyja a türelmemet, anyám, lelkem, mert kiszalad a tenyeremből a csikó!... S ha én egyszer eleresztem...

Julis néni elhallgatott. Ismeri fiát. Mindenki látta már Arató István szemét lángalobbanni s ami ilyenkor keze ügyébe kerül, pozdorjává törlik. Istvánnak azonban nem áll rá most a kedve a porlekedésre, csak anyjára akart ráijeszteni. Hogy nyugton hagyja.

Letér egy gallyat a tornác ablakban bokroso-

dó rozsmaringról, kalapja mellé tűzi s nyugtatósul visszaszól a nyitott kapuból:

— Szülém, estére megjövök. Paprikást főzöm. Az újból...

Tűzött a nap, gabonát, gyümölcsöt érellőben, lerángatta az emberekről még az inget is. István mégis feszül a feketé, az erdőig le nem venne. Már rá lép a gyalogösvényre s akkor dobja csak panyókára. A faluból kimenet ismerősökkel találkozók. Kapával a vállukon, most indulnak a földekre. Tudják mind, hogy merre veszi útját István, hónapok óta tudják már, mégis megkérdezik:

— Hová, hová?

— Megmozgatom kevest a lábaimat, mert még elfelejtik a járást. — Felelte mindannyiszor István a kíváncsiaknak. — De hiszen, ha ismernek Zsófit, akadna követője, nem is egy. Olyan a dereka, mint a fűzesi nádnak, egyformán hajlong az apró jóság föl, meg vizelemes közben, a kútnál. Olyan az arca, mint a tejbe oltott pipacs, szemel, mint a legtüzesebb gyémánt s a pruszlikjáról még egy gomb sem hiányzott soha. Haja göndör és selymes, mint a hűsvéti bárány szőre s úgy cseng a hangja, mint az üvegfalához koppanó kesé.

Bent jár már István mélyen a sűrűben s csak előre néz. Minden fatörzset ismer már, a kanyarodónál a hatalmas tölgyet, amelynek koronáját villám szaggatta meg tavaszban.

Még egy félóra az erdő észle s István meggyorsítja lépteit. Estére az országuton jön vissza, nem azért, mintha félne valakitől is, hanem akkor tovább maradhat. Majd csak akad egy kocsi, amire fölkerelkedhet.

Nyul vágódik fel az utjából s már el is tűnik a fák között. Az erdő nehéz illata egyre jobban a szívére éri. Meg-még áll, mélyeket huz az erdő italából, amely bódítóbb a bornál, de még a máklénél is.

Tisztásra ér. Virágok közé. Megállhatna egy percre, hogy valamit vigyen is Zsófinak. Pár szál virágot. Selymekendővel vagy gyöngykalárral sem cserélné el a virágot. Es csókot kap érte, apja, anyja előtt fogja megcsókolni Zsófi. Nem

Kálmán, mócsarak sano ten, deltek, professzo gyar min linire me tette a Mussolini akít Ciani Madamáb díszelőada azon az racalla cs helyén ép Aida ker kesek és Benjamin személyes kította szá

Bécsbe zelő helye zott pohár ugyanakk

— A fásat ugya mely évek ságot. Poli államferia arra lehet kérdéseket desék jelen gondot. Ke államot az a jelenlegi

kérdezi az szólnak érte gombolyag türelmnek tára megese

Megesktü fején, fehér ben. Hogy nádszálasso egyhamar. P harmatos, m virágok nőn nek a méhel Tompa tít egy gally es szédül, széta zuhan. Tenny esókot kap. tárt karjait. lakti mellé te szoroval. Istv mintha vará dultni sem tu natra.

— Zsófi, kor... mehetü Vékony t gra menták ákakufüvek ésu egyik ez mit apró ri Megegyezt ha álmódna Razzel a bözött vária ember. Nézi a zerk a hom Julis néni sik — A me akart esküdn Nyilik az téz fel. Öreg. háha. Se lát. — A fiam

A magyar államférfiak látogatásai a pontusi városokban és Róma egyes közintézményeiben

A német sajtó megállapításai az olasz-magyar együttműködés időszerű kérdéseiről. — Tisztelgés XI. Pius pápánál

Rómából jelentik: Imrédy Béla és Kánya Kálmán, miután megtekintették a pontusi városok helyén épült városokat, Castel Cusano tengeri fürdőhely vendéglőjében megebédeltek, majd ebéd után megtekintették Forlani professzor tudószanatóriumát. Délután a magyar miniszterelnök és kísérete a Foro Mussolini-re ment, majd a Tevere partján megtekintette a tengerészeti növények gyűjteményét. Mussolini itt meleg búcsút vett Imrédytól, akit Ciano külügyminiszter kísért el a Villa Madamába, ahol vacsora volt. Vacsora után díszelőadás volt a magyar vendégek tiszteletére azon az új szabadtéri színpadon, mely a Caracalla császár ezerhatszáz év előtti hőfürdője helyén épült. A nagyszabású új színpadon az Aida került színre a legkiválóbb olasz énekesek és énekesnők fellépésével. Az előadáson Benjamino Gigli is szerepelt, aki Mussolini személyes kérésére erre az alkalomra megszakította szabadságát.

A DUNAI POLITIKA A MEGBESZÉLÉSEK ELŐTERÉBEN

Bécsből jelentik: A Neue Freie Presse vezető helyen közli a hétfőn Rómában elhangzott pohárköszöntőket. A lap római levelezője ugyanakkor a következőket jelenti:

— A magyar államférfiak mostani látogatását ugyanaz a szívélyes légkör veszi körül, mely évek óta jellemzi az olasz-magyar barátságot. Politikai tekintetben a magyar és olasz államférfiak megbeszéléseinek időtartamából arra lehet következtetni, hogy a szóbanforgó kérdéseket alaposan tárgyalják meg és a kérdések jelentősége igazolja a rájuk fordított gondot. Kézenfekvő dolog, hogy a két baráti államot az az érzés tölti el, hogy magatartását a jelenlegi helyzetben egymással összhangba

hozza. Hangoztatják Rómában, hogy a magyar-olasz kapcsolatok annyira rendezettek és olyan gördülékenyek, hogy új egyezmények kötése teljesen felesleges. Ezzel kapcsolatban Rómában újból rámutatnak Budapest és Belgrád viszonyának javulására és hangoztatják, hogy ez a viszony állandó előhaladást mutat. A megbeszélések előterében a dunai politika áll. Olaszország azt kívánja, hogy Európának ebben a részében szorosabb együttműködés jöjjön létre.

Elsősorban a Budapest és Belgrád közötti viszony az a pont, ahol el kell kezdeni ezt a munkát.

Olaszország dunai politikája teljesen összhangban áll a berlin-római tengellyel. Ez olyan magától értetődő tény, amit közelebbről nem is kell megvilágítani. Ami az általános európai politikát illeti, Rómában bizonyára hangoztat-

A Vatikán hivatalos lapja az olasz-magyar tárgyalások jelentőségét méltatja

Rómából jelentik: Az Osservatore Romano bejelenti, hogy a magyar miniszterelnök és külügyminiszter szerdán felkeresi a Szentatyát. Rámutat a lap arra, hogy Szent István országát évszázados kapcsolatok fűzik Rómához. Méltatja az olasz-magyar kapcsolatok történetét és mérlegeli azt a jelentőséget, amellyel a jelenlegi tárgyalások a középeurópai helyzet szempontjából bírnak.

A MAGYAR KÜLPOLITIKA ÉS A KISANTANT

A német sajtó is élénken foglalkozik a magyar államférfiak római látogatásával. A Frankfurter Zeitung szerint Magyarország külpolitikája a Kisantant-államokkal szemben világos és határozott. Csehszlovákiával és Romániával szemben ez a politika ahhoz igazodik, hogy miként alakul ezekben az országokban a magyar kisebbség helyzete. Románia és Magyarország viszonyában addig, aligha állhat be változás, míg a Csehszlovákiában

most felszínre lévő problémák, — amelyeknek megoldását az egész világ feszült érdeklődéssel várja, — nem tisztázódnak.

A NÉMET ÉS OLASZ POLITIKA EGYÜTT-HALADÁSA A MAGYAR ÜGYEKBE

Rómából jelentik: A Giornale d'Italia-ban Gayda főszerkesztő válaszol azokra a fejtegetésekre, melyeket a francia külügyi félhivatalos Temps írt a magyar államférfiak látogatásával kapcsolatban. A Temps azt mondotta, hogy Magyarország a Németország túlsúlyával szemben menedéket keres Olaszországnál. Gayda ezzel szemben hangoztatja, hogy Magyarországnak semmi oka nincs félni Németországtól, s az olasz-német szembeállítás is téves. Eppen a német-olasz politikai barátság az, mely legjobb elősegítője Magyarország nemzeti ügyének s ezt a magyar kormány tudja a legjobban. A továbbiakban Gayda kifejti, hogy Olaszország mindig fajvédő politikát folytatott s a nemzetközi zsidósággal teljesen szembekerült ennek antifasiszta magatartása miatt.

kérdézi az senkitől, hogy szabad-e már. S ha szólnak érte, hát ő is szól. Nem bírja tovább. A gombolyag cernának is vége van egyszer. Így a türelmemnek is. Zsófinak mellette a helye. S aratásra megesküsznek.

Megesküsznek. Fehér mirtuskoszoru lesz a fején, fehér csipkeruhában, ezüstcsatos félcipőben. Hogy eszt veszítse minden legény. Ilyen mászsalasszonya senkinek nincs, de nem is lesz egyhamar. És fia lesz. Kisfia. Olyan gyönyörű, harmatos, mint az anyja, akinek a lába nyomán virágok nőnek, a szájáról pedig mézet gyűjthetnek a méhek...

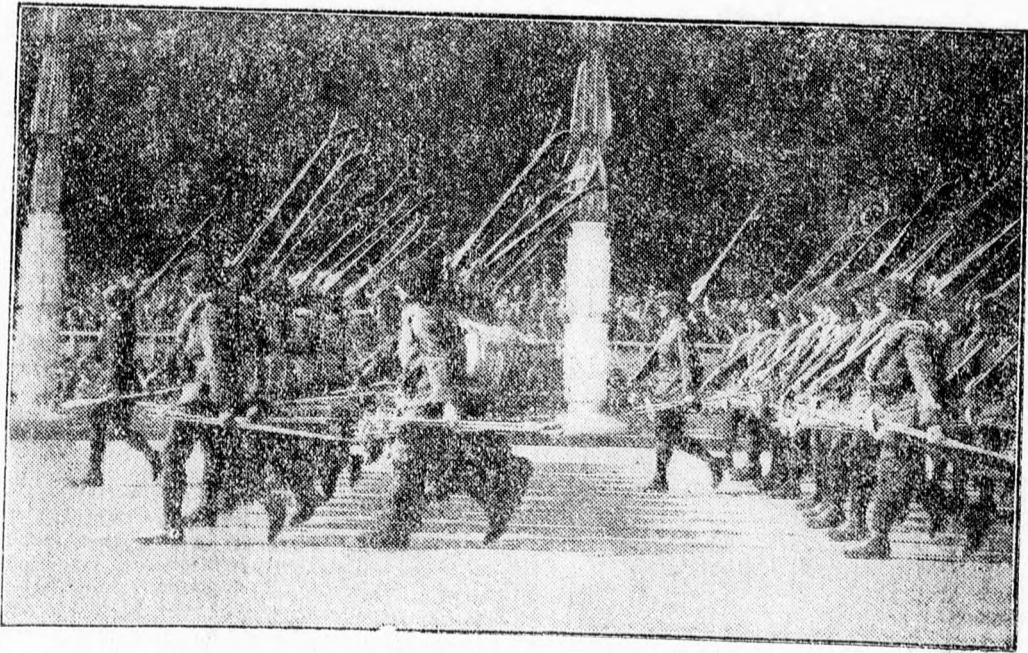
Tompa ütés éri a hátát. Akkor csak, mintha egy gally csapódott volna rá. Arató István megcsúdul, szótárja karjait s háttal a virágok közé rohan. Tenyerében szorítja az ajándékot, amiért öcsköt kap. Nap süti mosolygó arcát, ölelése látni karjait. Mellette a kalapja rozsmaringgal. Valaki mellé térdel, fehér csipkeruhában, mirtuskoszorúval. Istvánnak magásra emelkedik a melle, mintha varázs kerítette volna hatalmába. Mozdulni sem tud, csak Zsófit látja még egy pillanatra.

— Zsófi... Zsófi... hát itt vagy, mégis... Akkor... mehetünk... Vár a pap... Vékony üvegtakaró húzódik a szemére. Szeges menták hajolnak föléje kíváncsian, műszeres zakukifüvek tomjépeznek egyre fakuló arcát. Zöldbasu gyík ezalad fel a karján, a vállára. Szemei mint apró ruhintók csillognak.

Mégegyszer, utoljára is Zsófi és... Csend. Mint ha álmodna az erdő. Reggel a községhezán ezuronyos csendőrök között vária sorsát egy tuskésarcu, bilincsbevert ember. Nézi a csendőr bakancsa orrát s verejtékezik a homlokára. A szomezéd szobából átvillog Julius néni sikongása.

— A menyasszonyához készült... Aratásba akart esküdni... Meghalok... Nyílik az ajtó, a vadászó összeröppen, de nem néz fel. Öreg, kendőitlen asszony botlik be a szobába. Se lát, se hall, csak sikong s a fejét tiporja tenyerei között.

— A fiam volt... Értik?... Az én fiam!...



Nagy katonai parádé volt Párizsban, a július 14-iki emlékünnepe. Képünkön a hegyicsapatok felvonulása látható.



SPECIÁLIS FÉNYSZORÓVAL

biztosan és gyorsan szalad autója éjjel, a legkényesebb országutakon is és ködös, esős vagy hófúvásos időben is.

BOSCH speciális fényszóró

erős, de nem vakító, oldalfényt is ad és kifogástalan formája minden kocsi vonalához nagyszerűen illik.

LEONIDA & Co. Bucuresti és fiókja

Kapható az ország összes szaküzleteiben.

Oláh György riportorozata

A legkülönösebb diktátor birodalmában

(II.) A Béke-térről először a parlamenthez, az elmúlt Portugália nagy harcainak másik színhelyéhez kell felhajtania az idegennek. Salazar mondta egyszer, hogy itt csak „cifra, formális beszédek, a pártszervevények kiaknázását célzó, üres, tapogatózó interpellációk hangzanak el, nagy eszmék helyett hiúságok, ostobaságok, nagy semmik” — és most ő maga költözött ide. Otthagytta a bikaviadali arénától nem messze fekvő egyszerű kis bérvilágját, tán hogy arra a rövid időre is elkerülhesse a nyilvánosá-

got, amíg hivatalába jut reggel. Itt is ugyanolyan szerényen lakik, de a kétemeletes épület homlokzatára új, klasszikus ízű, féloszlopokon nyugvó timpanont húznak most. Sőt a szemétdombot is elhordták a parlament alól, pedig évtizedek óta itt volt, e palota előtti lejtőn. Lisszabon egyik legnagyobb szemétdombja. A büszke, szabad lisszaboni polgár nem hordhatja többé ide lakása szeméjtét, mert diktátora parkot rendelt az ősi lerakódó helyébe.

Mindkét háznak csak indítványozó és tanácsadó jellege van

Csupa ilyen hagyományos, ősi szemétdomb elhordásából áll az ő munkája tíz év óta. Kezdvé attól, hogy a régi, liberális Portugália legnagyobb megrökönyödésére ma már mindkét Ház ülése évenként csak három hónapig november 28-tól február 28-ig tarthat. Az 1935-ös alkotmány az alsóház tagjainak számát 90-re szálította le, ezeket ma is titkosan választják, de csak egyetlen, egységes nemzeti listáról, a felsőház viszont az érdekképviseleti rendszernek megfelelően, a már meglévő, vagy ezután felállítandó kamarák és korporációk megbízottjaiból áll. Mindkét Háznak csak indítványozó és tanácsadó jellege van, a döntés Salazar miniszterelnöké, aki 1935 óta egyedül Carmona államelnöknek, a szikár, ősz tábornoknak felelős, aki annakidején, a katonaság nemzeti forradalmának győzelme után, a pénzügyminiszteri, majd miniszterelnöki székbe hívta meg őt. A hetvenhez közeledő, mindig magas gallérokat viselő, nagyon úri külsejű generális többnyire künn lakik már a Tajo torkolatánál, cascaesi tengerparti kastélyában s keveset szól bele a politikába; népszerűsége tán éppen ezért egyre növekszik.

A parlament nagy fehér épületében tehát az év túlnyomó részében csend honol már. A viharos interpellációk, lövöldözések, tumultusok egykori hajlékában olyan egyhangú, nyugodt, kitaró munka folyik, mint amily egyhangú, halk kopácsolás kezdődött most künn, az újjáépülő homlokzaton.

Megírt a szabadkőművesség hatalma...

— A miniszterelnök úr nincs itthon, kiment autóján Cascaesbe, az államelnök úrhoz, hogy az új spanyol követ megbízólevelének átadásánál

Lelkigyakorlatos könyvek:

- Csávossy Elemér S. J. **Örökigazságok.** Teljesen kidolgozott lelki-gyakorlatos beszédek 3, 5, 8 napos lelki-gyakorlatok anyagával. Ara kartonkötésben 235.— Lei.
- Csávossy Elemér S. J. **A nagy Király nyomdokain.** A Szent Ignác-féle lelki-gyakorlatok második hetének anyaga az Ur Jézus életéből kinszenvedésig terjedő idő mesteri feldolgozásával. Ara kartonkötésben 235.— Lei.
- Csávossy Elemér S. J.: **Kereszt és feltámadás.** Az Ur kinszenvedése, megdicsőülése, mennybemenetele stb. anyagának remek feldolgozása Szent Ignác lelki-gyakorlatos felépítése szerint. Ara kartonkötésben 325.— Lei.
- Blazovich Jákó O. S. B.: **A csend mélységeiből.** Költői szárnyalású, mélyen szántó, remek, eredeti gondolatokban gazdag lelki-gyakorlatos elmélyedések. Ara kartonkötésben 111.— Lei.
- Schmidt Béla dr.: **Lelket az életből.** Lebillincselően érdekes, modern példákban feldolgozott lelki-gyakorlatos példák. Kartonkötésben 115.— Lei.

jelen lehessen, tessék tehát inkább a Secretariado da Propaganda Nacionalba, a nemzeti propaganda hivatalba menni, ott minden felvilágosítást megadnak.

Már fordulok is, de mielőtt a propaganda-hivatalhoz érne az autóm, faggatni kezdem kísérőmet, hogy a sok szép templom mellett mért nem mutatott eddig egyetlen kolostort se? Valóságos kis előadás következik erre a portugál szabadkőművességről, amely 1834-ben kivítta az összes szerzetesrendek száműzetését s azóta olyan roppant hatalom lett, hogy mikor pár évvel ezelőtt, a páholyok feloszlása után, Salazar elrendelte: a hadsereg minden tagja lépjen ki a szabadkőművességből, a kadtak csapattestek, amelyekben a tisztek háromnegyed részéről kiderült a páholytagság. A szabadkőművesség akadályozta meg eddig azt is, hogy a szerzetesrendek visszajöjjenek, de most tán majd mégis hazahozzák őket.

— És mi van a régi páholyhelyiségekkel?

— Megszálltuk és lefoglaltuk őket. A központi nagypáholy épületében, a Gremio Lusitanoan például Salazar rohamosztaga, a portugál Legiao rendezkedett be.

Mit füstöltek ki Salazar légionistái?

Hogy mit füstöltek ki innen Salazar légionistái, arról csak a szertartási terem mellett lévő helyiség ad fogalmat. Itt rendezték el a légiók a Lusitao-páholy relikviáit és a csontvázak, halálfejek, szimbolikus körzők, gyertyatartók, török, vakolókánalak, héber feliratú törvénytáblák, mogendovidok, arannyal himzett piros plüss-takarók között köztársasági elnökök, tábornokok, egyetemi tanárok egész sorának nevét vagy fényképét találod, olyan kiterjedt levelezés emlékei között, amely szinte az angol trón lábáig, egyik walesi hercegig ért el a múlt században.

Az új rendszer nem akar feleslegesen izgatni, így hát csak kis töredékét állította ki a lefoglalt anyagnak, de már ebből is megérezhetjük: a szabadkőművesség majd egy századon át élet és halál ura lehetett itt. A tengerészlet parancsnoka mindig páholytag volt, a köztársasági elnökök közül is ki tudja hány? A páholyok minden cifra hazafias jelszót, minden portugál szabadságeszményt, minden progresszív szót elmozdított magukba szívtak, míg meg nem buktatták a királyságot. Élet-halálharc folyt közöttük és a katolicizmus között is, ők rendezték a nagy népünnepélyeket anélkül az emlékoszlopnál, ahol a spanyol elnyomás idején az inkvizíció mágiái lobogtak egykor.

Ez a sok ártatlannak tetsző csoportkép, ez a sok vastagbajszú, fontoskodó nagymester-ábrázat, ez a sok játékeszköz, mind összeesküvések,

A Salazar-rejtély egyre bonyolódik

Nemrég még nagy diszkusziókkal, zengő udvaronc-haddal jártak a demokrácia apró pártfőnökhösei ebben az országban; bombasztokkal töltötték tele a légkört és tapsoltatták magukat, mint a torreadorok; a zendülő tábornokok is néha egészen császári allúciókkal kezdtek. Honnan veszi hát a bátorságot ez a nagyon szolid külsejű, nagyon halk legényember, aki gondosan becsavart esernyőjén kívül soha semmi harci szereszményt nem vett még kezébe, hogy ezt a színes, melankolikus, fantáziadús déli fajta ilyen fanyar és színtelen igazságokkal dirigálja? Hogy éri el ennyi szárazság, ennyi egzaktság mellett ilyen egyszerűen azt, amit nemrég még ágyúval, bombával kezdődő hősközléssel sem tudott a

* Az asszony kötelessége törődni azzal, hogy bélműködése rendben legyen, amit pedig úgy érhet el, ha reggelként éhgyomorral egy fél pohár természetes „**Ferenc József**” keserűvizet iszik, amely enyhén és kellemesen, pontosan és biztosan szabályozza az anyagcsere folyamatát. Kérdezze meg orvosát.

Egyebet nem is kell mondani: az útiterv azonnal megváltozik. Olyan élénken állnak előttem a félreccsapott fővegű, antant-szijas, zöldinges légionisták, akik a hajóállomáson fogadtak, hogy világért se szalasztanám el most a látogatást székházukban. Pár perc és autók már ott áll a Rue Gremio Lusitano, amelyet a nagypáholy betöltése óta megint XVIII. századbeli nevére: Travessa do Guarda Mor-ra kereszteltek vissza.

A szabadkőműves-templom nagy szeriartási termében

Jellegzetes lisszaboni utca ez. Szűk; magas háza szinte körömmel kapaszkodnak a hegyoldalba, az emeleti ablakokból száradó fehérnemű lobog, a kapuk előtt olajos korsókkal megpakolt csacsik álldogálnak. Régi szabályrendelet kényszeríti Lisszabonban a háztulajdonosokat, hogy házaik homlokzatát négyévenként újrafesték. Uglátszik, az itt használatos olcsó és mindig élénk színű vakolatot nagyon hamar kikezdi az erős déli nap, meg a sós, óceáni levegő, a módosabb háziurak tehát, hogy a szüntelen tatarozást kikerüljék, tetőtől-talpig csempékkel rakatják ki a homlokzatot. Be kell vallani, az ősrégi, még a mór időkbeli származó lisszaboni cserépipar itt nem nagyon remekel. Ilyen tarka, virágos, századvégi csempét már a fürdőszobánkba sem raknánk ki.

A Gremio Lusitano kétemeletes, aranybarna színű székháza azonban kivétel. A széles falépcsőfelfárat fordulóján őrt álló óriási vázák, a kis kertre nyíló lóherealakú ablakok, a tapéták, de különösen a folyosók és ajtók méretei első pillantásra elárulják: mennyi jómódú, jóízű lisszaboni polgár gyűlhetett ide egykor esténként.

A szabadkőműves-templom nagy szeriartási termében éppen a légiók motoros brigádja hallgat ma előadást. A nagymester fogadószobájában, szép famennyezet alatt, a múlt század legnagyobb portugál regényírójának, Eca de Owelrosnak a fia székel. Azt mondják, apja nagy szabadkőműves volt, a fiú ma a légiók főtitkára és minden liberálisizmussal legelszántab ellenfele. Valami százezer zöld ingest tart számon hivatalával, a leggondosabban kartotékozva.

zendülések, kormánybuktatások és merényletek egész sorát jelenti. Ezek alól a héber feliratú táblák alól indult el a folyamat, amely kormánybuktatásaival, eszeveszett pártharcjaival, bombamerényleteivel, állandó választási izgalmáival, lassanként úgy aláásta a kis ország tekintélyét, hogy az egész világ angol gyarmatként könyvelte már el és míg a portugál egyre őseiről beszélt, a külföld alig látott mást az országban, mint akár-melyik, merényleteiről és bikiavadalairól híres középamerikai mesztic-köztársaságban. Mekkora volt az angol befolyás? Egyetlen adatot nem raktak itt ki, kétségtelen azonban, hogyha egy kormány nagyon megerősödött, vagy pláne angol-ellenes hurokat próbált pengetni, innen buktatták meg és innen folyt a hajsza a szerencsétlen Braganza-ház utolsó tagjai ellen is, pedig ők igazán csak árnyékaik, szimbólumai voltak már a portugál önállóságnak.

Most százezer vidáman mosolygó, buggyos-nadrágú, félreccsapott fővegű portugál ifjú nevét és személyi adatait tartják itt nyilván az egykori titkos irattár és összeesküvő-levelezés helyén. A halálfejek és titokzatos törvénytáblák helyén meg ilyen tanárosan egyszerű Salazar-mondások olvashatók:

— Tudo pela Nacao, nado contra Nacao! (Mindent a nemzetért, semmit a nemzet ellen!)

A Salazar-rejtély egyre bonyolódik

politika ezen a földön elérni? Hány tábornok bukott bele a hangozó fegyveres győzelem után a szabadkőművesek ellenállásába! Hányan állították, hogy világhatalommal kerül konfliktusba, aki a portugál szabadkőművességhez csak egy ujjal nyúl és lám, Salazar kiirtotta őket örökre anélkül, hogy akár fegyverrel vonult volna fel, anélkül, hogy egy ujjal is komolyan nyúlt volna hozzájuk?

A Salazar-rejtély egyre bonyolódik előttem (Folytatjuk.)

HIREK

MAGYAR LAPOK

Keresztény magyar napilap

Oradea, Strada Regele Carol II. 5

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Belföldön: Egész évre 200, fél évre 100, negyedévre 210, egy hónapra 70 lej. Magyarországon: Egész évre 50 P, fél évre 25 P, negyedévre 15 F. Egyos szám ára 20 fillér, vasárnap és ünnepeken 24 fillér. Postatakarékpénztári csekk számlánk száma: 80.037. Telefon: 12-27.

Cluj-i szerkesztő: dr Sulyok István

Kéziratokat nem örvülünk meg és nem adunk vissza.

Tatarescu volt miniszterelnök a király rendkívüli követeként Moszkvába utazik

Párizsból jelentik: A „Ce Soir” jelentése szerint Tatarescu rövidesen Moszkvába utazik, mint a király rendkívüli követe. A látogatásnak a légi közlekedési egyezmény aláírásán túlmenően nagy jelentősége lesz. Állítólag új korszak következik az orosz-román viszonyban.

Kormánybiztos a kereskedelmi kamara mellett. Timisoara. Saját tud. A kereskedelmi és iparkamarához megérkezett a hivatalos értesítés, hogy Suciú Mihaiut, a Banca Naționala főintézetének igazgatóját kormánybiztossá nevezték ki a kamarához.

DUMITRESCU BELÜGYI VEZÉRFELÜGYELŐ ORADEAN. Saját tud. Szerdán reggel városunkba érkezett I. Dumitrescu belügyi vezérfelügyelő, aki Cărpinișeanu polgármestert kereste fel elsősorban, akivel hosszasan tárgyalt. Ezután az alpolgármestert és az ügyosztályok főnökeit kérte magához és a város-háza ügymenetéről részletes felvilágosításokat kért.

Egységes testületbe tömörítik a kereskedőket. Timisoara. Saját tud. A kereskedelmi és iparkamara átmeneti bizottsága kimondotta, hogy a kereskedőket egységes szervezetbe igyekeznek tömöríteni, mely a kamara mellett működik majd. A kamara mellett egyébként tanulmányi hivatalt is szerveznek, amely minden szakmából rendszeres jelentéseket gyűjt össze, hogy a kérdéses szakma viszonyairól és kívánásairól időnként tájékoztasson a kamara.

A LEGNAGYOBB AMERIKAI KITÜNTETÉS A VILÁGKÖRÜLI REPÜLÉSÉRT. Newyorkból jelentik: Hughes és négy társa megkapta a legnagyobb amerikai kitüntetést, az Egyesült Államok nagykeresztjét, amelyet annakidején Lindbergh kapott az Óceán első átrepüléséért.

Ötven év múlva ülték meg az elhalasztott menyegzőt. Newyorkból jelentik: Battle Creek városkában (Michigan állam) Leslie Miller és jegyese, Ervina 1888-ban összevesztettek és felbontották az eljegyzést. Most, félszázad múlva, véletlenül újból találkoztak, ismét egymásba szerettek és megülték az „elhalasztott” menyegzőt. A lakodalmon kijelentették, hogy nem is emlékeznek az első és utolsó (?) civódás okára.

Malária-járvány a Banatban és Arad megyében. Timisoara. Saját tud. Timis-Torontal, valamint Arad megyében malária-megbetegedések fordultak elő. A hatósági orvosok ezért megbeszélést tartottak a városházán a szükséges intézkedések megtétele végett. A megbeszélésen Zotta dr tanár, neves szakember elnökölt, aki a Népszövetség keretében indított malária-ellenes bizottság szakreferense volt és hasonló akciókat már Lengyelországban, Macedóniában, sőt Afrikában is vezetett.

Új terményárak az Eriul-melléken. Săcueni. Saját tud. A folyó hó 19-iki hetivásáron jelent meg először az új termények, miután a eséplés mindenütt megkezdődött. A termények azonban ez alkalommal még mérsékelt mennyiségben kerültek előadásra. Rozs egyáltalán nem volt. Búza 380-400, árpa 260-270 és zab 310-320 lei.

Harc az árdrágitók ellen. Targu-Mures. Saját tud. A város vezetősége a többi városokkal egyidejűen — a belügyminiszter rendelkezésére — szintén erélyes harcot indított az árdrágitók ellen. Rosu alpolgármester, a sajtó útján, türelemre intette a fogyasztó közönséget és kijelentette, hogy a piaci árak letörése érdekében minden lehetőséget kihasznál. A felhozatal már is javult s így remélhető, hogy a hatóság munkája rövidesen teljes eredményre vezet.

ÚJ NYELVVIZSGÁK A VÁROSNÁL. Timisoara. Saját tud. Belügyminiszteri intézkedésre új nyelvvizsgákat tartanak a városnál. Július 21-re tizenegy városi villamosvasuti alkalmazottat rendeltek nyelvvizsgára.

Sikeres razzia. Targu-Mures. Saját tud. A városi rendőrség a csendőrséggel együtt az elmúlt éjjel jól előkészített razziát rendezett, melynek során 75 egyént állítottak elő. Ezek között négy országosan körözött betörő, illetve zsebmetsző, hat megrögzött csavargó, akiket a dologházba utaltak, hatvanötön pedig olyanok voltak akiket azért állítottak elő, mert nem tudták magukat igazolni. Ezeket természetesen még a razziát követő reggelen elhócsátották.

*** Romlott ételek okozta mérgezéseknél** a gyorsan és biztosan ható természetes „Perenc József” keserűvíz azonnali használata — egy vagy két pohárral — rendkívül fontos segédeszköz. Kérdezze meg orvosát.

Csehszlovákiai német gyermekek nyaralnak a Banatban. Timisoara. Saját tud. Csehszlovákiából százhatvanöt német gyermek érkezett nyaralásra a Banatba. A gyermekcsoportot Schiff József dr banati szármarzásu pozsonyi tanár hozta Timisoarára. Szó volt arról is, hogy ötszáz szudéta-német gyermek nyaral a Banatban, technikai okok miatt a további csoportok utazásának megrendezése azonban ezidén elmaradt. A gyermekek Pozsonyól Orsováig dunai hajón tettek meg az utat, onnan pedig vonaton. Augusztus végéig maradnak a Banatban, különböző községekben, az ellátásukra önként vállalkozó családoknál.

VESZEDELMEZ TŰZ PUSZTÍTOTT UJLA KÖZSÉGBEN. Tg.-Mures. Saját tud. Ujla muresmegyei községben nagy tűz pusztított az elmúlt éjszaka. Hajnali 3 órakor kigyulladt Kessel György szász gazdálkodó csürje. A tűz továbbterjedt Schuller Johann gazdasági épületeire is. A két gazdálkodó minden vagyonát odaégett. A kár mintegy háromszázezer lei. A tüzet egy szolgalegény gondatlansága okozta.

Megint megtalálták a világ legöregebb emberét. Kairóból jelentik: A világ legöregebb emberét Kairóban fedezték fel; neve Sheik Rafai Rabai. Közokiratok tanúsága szerint 164 éves. Láttá I. Napoleont egyiptomi hadjárata során; még ma is teljesen friss és egészséges és egyetlen foga sem hiányzik.

LEFÉNYKÉPEZTEK A KOZMIKUS SUGARAKAT. Newyorkból jelentik: A pasadenai földregéztani intézet igazgatója, a Nobel-díjat nyert Anderson dr közölte, hogy sikerült lefényképeznie a kozmikus sugarakat.

Öngyilkos lett egy munkanélküli. Targu-Mures. Saját tud. Szemerika Mihály fűrészmester, miután már hosszabb idő óta munkanélküli állott, elkeseredésében a Ghiurghiu vizébe ugrott. A feldokló kimentésére mindent elkövettek, de eredménytelenül.

Időjárás

A bucuresti időjárás-kutató intézet jelentése szerint a várható időjárás: Felhősebb idő, de eső, vagy zivatar ezuttal csak egy-két helyen valószínű. A hőmérséklet kissé emelkedik.

HUSZPERCES FÖLDRENGÉS GÖRÖG-ORSZÁGBAN. Athénből jelentik: Az elmúlt éjszaka 20 perces erős földrengés pusztított Görögországban. Balatia község csaknem teljesen elpusztult és más falvakban is sok ház összedőlt. Az áldozatok száma igen nagy.

Elvesztette a beszélő képességét — öngyilkos lett. Săcueni. Saját tud. Hoffmann Karóik József bádogos-iparos felesége pár évvel előbb agyverzést kapott s ebből kifolyólag beszélőképességét is lassanként elvesztette. A súlyos betegség annyira elkésértette az asszonyt, hogy a napokban családtagjai távollétében felakasztotta magát s mire rátaláltak, már halott volt. Mivel kétségtelenül öngyilkosság esete forgott fenn, az ügyészség a temetési engedélyt megadta.

ÁROKBA FORDULT EGY TEHERAUTÓ. Targu-Mures. Saját tud. Mureseni község határában a Tg.-Mures 319. rendszámu teherautó, mely Ábrahám és Weisz gyarmatáru-nagykereskedés tulajdona, az országút árkába fordult. A teherautó áruval megrakva Clujról jött és a téglagyár mellett fektetés következtében történt a szerencsétlenség. Az autó összetört. A kár mintegy százezer lei. A sofőr és kísérője szerencsére csak jelentéktelen sérüléseket szenvedtek.

SULYOS MUNKÁSKONFLIKTUS A FLORENZ MÉRLEGGYÁRBAN ÉS A SZANTÓ-FÉLE REDŐNYGYÁRBAN. Oradea. Saját tud. Sulyos munkás-konfliktus tört ki két oradeai gyár üzemeiben. A Florenz-mérleggyár 73 munkása a Wilson-utcai Munkás-otthon útján béremelést és kollektív szerződést kért a Munkaügyi Felügyelőségtől. M u d u r a Ioan munkáügyi felügyelő tárgyalásokat kezdett a gyár igazgatójával, ez a közbenjárás azonban nem vezetett semmiféle eredményre, úgy hogy a tárgyalások félbeszakadtak. Ugyancsak béremelési kéréssel fordultak a munkaügyi felügyelőséghez a Szantó-féle redőnygyár munkásai is. A kérelmet a Wilson-utcai Munkás-otthon vezetősége terjesztette elő, 64 munkás nevében. A munkások az általános béremelésen kívül, a kollektív szerződés megkötését is kérték. A gyár igazgatója ugyanugy, mint a Florenz-gyárban, elutasította a munkások kérését, úgy hogy a tárgyalások itt is félbeszakadtak. — A helyzet mindkét gyárban rendkívül kritikusá vált.

A REKORD-TÖRPE MINDÖSSZE 47 ÉS FELCENTIMÉTER MAGAS. Newyorkból jelentik: A világ legalacsonyabb természetű emberét Atlantic Cityben találták meg és a newyorki világkiállításon szerződötték. A rekord-törpe spanyol származású; neve Paul de Rio. Jelenleg 19 éves. Testmagassága 47 1/2 centiméter, vagyis nem ér fel egy rendezes természetű felnőt térdéig; súlya hat kilogram. Barnum egykor világhírű „Hüvelyk Matyi tábornoka” 6 1/2 centiméter magas volt.

Temetések. Reiss Erzébet szül. Schwabich 69 éves korában Oradeán meghalt. Temetése július 21-én lesz a fágárafi temetőbe. — Bertalan Sámuel CFR nyugdíjas 75 éves korában Oradeán meghalt. Temetése július 21-én délelőtt 10 órakor lesz a Wesserstrom-telep Norojdi-u. 4. számú gyászháztól a Rulikovszky-temetőbe. („Caritas“.)

Már is jelentkezhet az augusztus 2-án induló társas-kirándulásra!

Carmen-Sylva

feketetengeri fürdőbe

Egy út időtartama tizenkét nap, ebből tíz teljes napi tartózkodás Carmen-Sylván. — Csatlakozási lehetőség Oradeán kívül Clujon és Braşovban

Részvételi díj személyenként: Oradeától **3650 lei.** — Clujtól **3575 lei.** Braşovból **3300 lei.**

A jelentkezéskor a részvételi díj fele, indulás előtti napig a hátralék teljesen befizetendő.

Az árban bennfoglaltatik: vasúti jegy oda-vissza, utasok beszállítása Carmen Sylva állomásra a szállodáig és vissza, tiznapos teljes ellátás napi háromszori étkezéssel, kiszolgálási díjak, községi és állami, valamint kurtaxák, tengeri és hideg iszapfürdő.



Otto Brindlinger német repülő, kíséreléssel, Horst von Salomonnal és Stöling Inge asszonnyal megérkeztek 7 hónapos délamerikai utjukról, ahol „Taifun” nevű repülőgépjükkel járták be a földrészt. A sikeres repülőút után kihajózzák a Bremen óceánjáróból a „Taifunt”.

Zürichi zárlat. Párizs 12.06, London 21.48 fél, Newyork 437.12, Brüsszel 73.92 fél, Milánó 23, Amsterdam 240 egynyelcad, Berlin 175.45, Prága 15.10, Varsó 82.40, Belgrád 10, București 325.

HATMILLIÓS SIKKASZTÁS — HUSZONNYOLC ÉVI FEGYHÁZ. Timisoara. Saját tud. A lugoji törvényszék hét napi tárgyalás után a saculi adóhivatalban történt hatmillió sikkasztás ügyében meghozta az ítéletet. Frontea Joan adóhivatali tisztviselőt négy évre és tizenketteszer lei kártérítésre, Carabas Toma tisztviselőt hat évre és félmillió lei kártérítésre, Rista Romulus tisztviselőt nyolc évre és kétszáznyolcvanezer lei kártérítésre, végül Dumitru Jakob tisztviselőt tíz évre és csaknem egymillió kártérítésre ítélte a törvényszék. A saculi adóhivatali tisztviselőit tehát összesen huszonnyolc évi fegyházra ítélték.

Folytak a kihallgatások a „Bindea-ügy”-ben. Budapestről jelentik: A Ferencvárosi vezetősége kedd délután vizsgálatot indított a Bindea-ügy tisztázására. Kihallgatták a játékosokat s a kihallgatásokat szerdán folytatják. A vizsgálat befejezése után a fegyelmi bizottság jelentést tesz a Ferencváros elnökségének és a Magyar Labdarúgó Szövetségnek. Ezután várható a végleges döntés a Bindea-ügyben. Kihallgatták Bindeát is. Elmondotta, hogy az öltözőbe vezető folyosóról belökték a Ferencváros öltözőjébe s két játékos és egy civil megverte. Kihallgatása után Bindea elutazott Budapestről. — Kedden érkezett meg a Közép-európai Kupabizottság elnökéhez a Ripensia feljelentése a Ferencváros ellen. A Kupabizottság azonban egyelőre nem foglalkozik az ügyvel, hanem megvárja a magyar szövetség döntését.

SULYOS AUTÓSZERENCSETLENSÉG ÉRT EGY KIRÁNDULÓ TÁRSASÁGOT. Tg.-Săucea. Saját tud. Egy harmintagú társaság, melynek tagjai túlnyomó többségben tg.-săuceai lakosok voltak, egy ugyancsak tg.-săuceai teherautóval a harminc kilométerre fekvő Casin fürdőbe akart kirándulást tenni. Az út több mint felét szerencsésen megtették már, amikor a Treiscaune és Ciuc megyék határvonalán lévő éles kanyarban az autó kormányra elromlott és a kocsis, meglehetősen nagy sebességgel az árokba rohant, majd fölborult s maga alá temette az utasokat. A szerencsétlenség következtében Kuhajda Józsefné súlyos vállperectörést szenvedett, de rajta kívül ugyancsak súlyosan sebesültek: Baár Sándor papirgyári igazgató, Szolyori Dezsőné és György Vencelné, a valea-seacai közlekedési bírósága felelőse. A többi utasok is kisebb-nagyobb sérülésekkel kerültek a tg.-săuceai kórházba. Hogy a szomorú kirándulásnak egyetlen halálos áldozata sincs, az annak köszönhető, hogy Szépp Róbert és Dávid Dezső tg.-săuceai kereskedők, akik ugyancsak autókkal haladtak Casin felé, gyorsan a sebesültek segélyére siettek s autóikkal kórházba szállították a súlyos sebesülteket.

Sidorovici őrnagy országőr parancsnok köszönete a prefektushoz

Teofil Sidorovici őrnagy, az Országőr szervezet parancsnoka, a június 8-iki országőr-ünnepségek megrendezésével kapcsolatban a következő tartalmu köszönő táviratot intézte Vasile Florescu ezredeshez, Bihorvármegye prefektusához:

Prefektus Ural

Az Országőr parancsnoka meleg köszönetét küldi azért a támogatásért, amellyel hozzájárult a június 8-iki országőr-ünnepségek fényes sikeréhez.

Reméljük, hogy intézményünk, amelynek oly nagy feladata van az ifjuság nevelésében, továbbra is élvezni fogja azt a széleskörű támogatást, amellyel eddig viseltetett irányában. Fogadja Prefektus úr országőri köszönetünket.

Egészséggel

*THEOFIL GH. SIDOROVICI,
országőrparancsnok.*

Ujabb fordulatok Reményi Géza kettős bűnperében

Reményi István, a vádlott fivére, kihallgatása előtt hirtelen elutazott

Oradea. Saját tud. Reményi Géza megvesztegetési és titkos valutaügyekben folyó bűnügyében kedden délelőtt jelentős fordulat állott be. A törvényszék vádlánca ugyanis, mint jelentettük, megerősítette a 30 napos vizsgálati fogságot. Ez a döntés nem kelt meglepetést, mert hiszen Reményi Géza ellen — mint ismeretes — egyszerre két bűnvádi eljárás is indult.

A rendőrség által lefoglalt levélben egyébként egy külföldi bank elszámolása volt 400 ezer svájci frank, vagyis 20 millió leiról.

Az ügyben ki akarták hallgatni Reményi Istvánt, a vád alá helyezett Reményi Géza fivérét is. Reményi István azonban, aki magyar állampolgár és a napokban magyar utlevéllel jött az országba, vasárnap éjszaka hirtelen elutazott. A vizsgálóbíró Weisz Vilmos kereskedőt, Reményi Géza apósát szabadlábra helyezte.

* Székszorulásnál és az ezekkel járó felfúvódásnál, légzési zavarnál, szívdobogásnál, szédülésnél és fülzúgásnál a belek működését egy-két pohár természetes „Ferenc József” keserűvíz csakhamar elrendezi, az emésztést előmozdítja, a vérkeringést felfrissíti s tiszta fejet és nyugodt alvást teremt. Kérdezze meg orvosát.

„Csak egyféle állampolgárt ismernek: a lojális román állampolgárt” — mondotta Petruc ezredes a rendőrség parancsnoka

Oradea. Saját tud. Petruc ezredes, a rendőrség parancsnoka, tegnap fogadta a lapok rendőri tudósítóját s a számukra adott nyilatkozatban többek között a következőket mondotta:

— Az új törvény megalkotói jól tudták, hogy a közbiztonság két jelentős tényezője: a csendőrség és a rendőrség csupán úgy működhet együtt, ha mindkettő egy kezekben van, ez azonban nem jelenti a rendőrség militarizálását.

— Szükségtelen megjegyezni — mondotta Petruc ezredes továbbá. — hogy nálam nincs különbség polgár és polgár között, én csak egyféle polgárt ismerek, akinek éjjel-nappal rendelkezésére állok: a lojális román állampolgárt. Intézkedtem, hogy minden beadott kérvényt 24 óra alatt elintézzem.

Az utlevél-kérvényezőik részére az ezredes közölte, hogy mindenki, aki aklakkal felszerelt előírások kérvényét benyújtotta, 24 óra múltán megkapja a kiállított utlevélet.

Végül kijelentette még Petruc ezredes, hogy úgy a közönségnek, mint a sajtónak bármikor rendelkezésére áll hivatalában, ezenkívül a rendőrség sajtóirodát létesít, amely minden dologról, amely a közönséget érinti, vagy érdekli, tájékoztatja a sajtót.

Titeanu Eugen a sajtó- és propaganda-ügyek alminisztere

Az egész sajtó és közvélemény nagy meglepéssel üdvözölte Titeanu Eugent, a sajtó és propaganda minisztérium élén. Dinamikus személyiség, kipróbált szervezőerő jellemzik elsősorban a minisztert, de ezzel egyidőben



TITEANU EUGEN

tekintélyes újságíró és író. Költői művei meglepő élekről tanuskodnak. Cikkei, publicisztikai művei az olvasóközönségben mindig nagy hatást tettek. Szikrázó intelligencia, mély kultúra jellemzik írásait, amikkel a Trón és a Haza szolgálatában dolgozott mindig.

Az új miniszter kinevezése az új nemzedék érdemeinek és erényeinek elismerése, azé a nemzedéké, amely még nem lépte át a 40-ik életét. Titeanu kinevezésével rendkívüli nyereség érte a romániai sajtót.

Dráma a villamaskocsiban

*

Bucuresti, július hó.

A villamosban rosszkülsejű harmincöt év körüli ember ült le velem szemben. Munkás ruháján nem voltak láthatók a napi robot tiszteltreméltó nyomai, amelyekkel a korábbi órák szorongásig megtelt közjarmúvein robogtak kőművesek, útéptő munkások, mesterelemek, napszámosok dolguk végeztével külvárosi szállásaikra. Csupa-folt kabátja alatt kigombolt ing tárta elő csontos, tetovált mellét, a kalapját mélyen a szemére húzta és drádt belőle a szesz.

Bizalmatlanul méregettem végig s ő vagy két állomáson át zord pillantásokkal viszonzta bizalmatlanságomat.

— Ezzel nem szeretnék éjjel, elhagyott utcában találkozni, — gondoltam magamban s azon elmélkedtem, hogy vajjon ki lehet, mi lehet, milyen szakmában tengeti nyomorúságos életét, milyen örömeiben vagy bánatában itta le fényes nappal magát, mikor egy zökkenőnél kiesett belőle a szesz.

— Jó dolog a megkegyelmezés...

Lehetetlen volt meg nem kérdeznem:

Micsoda megkegyelmezés?

— Másfél évet engedtek el nekem...

— Hol?

— A börtönben.

— No iszen, jó társaságba keveredtem. Legszívesebben mindjárt leszállottam volna, szembenülő útársám azonban most már úgy érezte, hogy túl vagyunk a megismerkedésen és akadozó nyelvvél, de annál közlékenyebben folytatta:

— Négy és fél esztendőt ültem... Épp ma utított a szabadulás órája... Egyenesen onnan jövök, Vácárestiből. Azaz, hogy nem éppen egész egyenesen. Utközben betértem egy kocsmába s megettem-megittam azt a száz lelt, amit minden fejenre kap utavalóul, mikor szabadon eresztik... Most már nincs semmim, csak ez a foltos gúnya rajtam, amit a csikos rabruha helyett kaptam s a menellevelem, amellyel ingyen utazhatok hazáig...

Ahogy beszélt, megengyhült arcának zord kifejezése. Már csak egy elesett, szomorú ember látam benne, aki nem is tudja értékelni a szabadulás boldogságát, aki — úgy láttam — a börtönből kijövet nem is újjongó jókedvvel, hanem súlyos nekibúsulással itta le magát.

— Ugy-e nagy öröm? — kérdeztem mégis.

— Végre, négy és fél év után haza utazhatik...

Legyintett a kezével.

— Nincs abban öröm... Megöregedtem. S ma is minden úgy van otthon, mint négy és fél évvel ezelőtt volt, mikor azt az ostobaságot csináltam, ami miatt hat esztendőt mértek rám...

Az asszony most is együtt él valakivel...

Részeg dünnögéséből csak nehezen tudtam kihámozni a családi tragédia körvonalait, ami tönkretette az életét. Négy és fél évi rablás. S kijövet nem bírja boldogan szívni a szabad levegő balsamát, mert a mellére ma is ugyanavval a súllyal nehezedik a fájdalom, mint négy és fél évvel ezelőtt: Az asszony más-sal él...

Mit neki a gyönyörű bucuresti est, ami ragyogva hullámszik körülöttem! Mit neki, hogy amerre tekint új munka, új élet, új örömeinek lehetőségei kínálkoznak a főváros fejlődésének lüktető ütemében, s hogy odébb a termőnyár ajándékától roskadoznak a mezők, a dom-bok, a messi tartományok, mit neki, hogy mindebből neki is juthatna még egy szerény, de kielégítő létalapra való, ha új akarással gyürkőzne neki...

Az asszony ma is mással él

— Nem volna szabad innia, — mondtam neki s mélyszéles emberi részvét fogott el a keservesen bűnhődött ember iránt. — Nem kel-lene innia, mert így, reszegen, megint valami ostobaságot csinál.

Most már többen figyelmessé lettek a beszélgetésre. A szomszédom, egy öreg munkás-ember atyai szóval figyelmeztette szintén:

— Vigyáznunk kell, barátom... Mert köny-

Megnyilt Tusnádfürdőn a kisebbségi újságírók üdülő-otthona

A gyönyörű fekvésű ház egyben kulturközpontja is lesz a tusnadi életnek

Tusnad-Bái, június hó.

Figyelemreméltó eseménye volt a kies, elragadó Tusnádfürdő annyira kellemes életének: bensőséges háziünnepséggel megtörtént a Romániai Kisebbségi Újságírószervezet nagyszerű üdülőházának felavatása és megnyitása.

Ennek, a nálunk első, kisebbségi újságíró-intézménynek a megalkotását már évekkal ezelőtt határozta el a szervezet, miután a kormány egy különleges sorsjáték engedélyezésével lehetővé tette a kezdő pénzalap megteremtését. Azóta a szervezet vezetősége, élén a fáradhatatlanul tevékeny Sárkány Gábor elnökkel, céltudatos munkával megvalósította az elhatározást s a Halász Kálmán brasovi építésmérnök tervei alapján Torday Lajos által épített és minden tekintetben korszerű üdülőház a napokban elkészült. Tusnad talán legszebb helyén, az Olt folyó partján a csukástavi szabadfürdőtől mindössze pár pernyi járásra még az átutazók szemét is rögtön megkapja a rózsaszínű, emeletes újságíró-villa, amelynek belsejében tiz csinosan és kényelmesen berendezett szoba, két fürdőszoba, szép társalgószoba s nagy ét- és táncsterem áll a vendégek rendelkezésére. Az üdülőházban méltányos áron nemcsak újságíró, hanem bárki lakást és figyelmű, első-rangu teljes ellátást kaphat, sőt a tágas, kényelmes étterem lehetővé teszi, hogy más villákban lakó fürdővendégek is itt érkezzenek s élvezzék egyrészt az üdülőház meghitt felüdítő életét, másrészt azt a ritka szép kilátást, amely innen az egész fürdőhelyre nyílik. A házhoz terjedelmes fenyvespark is tartozik, amelynek egyik fűrésze az otthon saját vízvezetékét táplálja, bőven ellátva kitűnő vízzel minden egyes szobát.

Általános megállapítás szerint, az újságíróház fekvésénél és belső kényelmességénél fogva

a fürdőhely egyik legpompásabb villája, sőt bátran mondhatjuk — érdekessége is. Elkészült óta sokan valósággal csodájára járnak.

A felavató és megnyitó ünnepségen a kisebbségi újságírószervezet elnöki tanácsa részéről Kőrösi Sándor üdvözölte román és magyar nyelven Cogălniceanu polgármestert és a fürdőhely vele együtt megjelent vezetőszemélyiségeit. Beszédében kiemelte, hogy a kisebbségi újságíróknak ezt az üdülőházat az a szellem teremtette meg, amelynek jegyében Öfelsége Károly király a toll érdemes munkásainak saját házat is juttatott. Rámutatott továbbá, hogy a szervezet elgondolásai szerint ennek az otthonnak nem csupán a testi, hanem a lelki, szellemi üdülés biztosítása is rendeltetése s hogy ennek megfelelőleg Tusnad-Bái kulturközpontjává lesz, amely az itt élő népek kölcsönös megértésének és testvéri együttműködésének az eszméjét fogja szolgálni.

Cogălniceanu ezredes-primár megleghangos beszéddel méltatta Tusnádfürdő új intézményének a jelentőségét s minden támogatást megígért ahhoz, hogy az üdülőház maradéktalanul teljesíthesse hivatását. Miután Jacob Simion görögkeleti lelkes lelkes szavakkal köszöntötte a kisebbségi újságírókat Tusnádfürdőn, a vendégek megtekintették a feldisznított üdülőházat, majd jó ideig elbeszélgettek a ház első lakóival, köztük Fėja Gézával, a neves magyar közíróval és feleségével.

Ezzel a csendes ünnepéggel a romániai kisebbségi újságírók történetében nevezetes lapíródtott tele: megvalósult a transzylvániai kisebbségi újságírók régi álma, — megnyílt saját üdülő-otthonuk, amelyben szeretettel látnak mindenkit, aki értékelni és becsülni tudja nehéz és áldozatos munkájukat.

Újból megállapították Oradean a közszükségleti cikkek árait

Oradea. Saját tud. A tegnapi nap folyamán ülést tartott az ármegállapító bizottság, amelyen részt vettek: Cărpinișeanu polgármester, Nestorescu alpolgármester, valamint a Kereskedelmi és Iparkamara és a fogyasztó közön-ség képviselője. Hosszas tanácskozás után az új közgazdasági törvény 61-ik paragrafusa értelmében 1938 július 22-étől kezdődőleg, újabb rendelkezésig, a közszükségleti cikkek árait a következőkben állapították meg:

Liszt:
0-ás liszt (18 százalékos): az ár nincs megállapítva.
2-es liszt (38 százalékos): kilogrammonként 8.50 lei.
Barna liszt (80 százalékos): kilogrammonként 8 lei.

A malmosokat kötelezték, hogy a sütőiparosoknak mindegyik típusu lisztből megfelelő mennyiséget bocsássanak a rendelkezésükre.

Kenyer:
Luxuskenyér, 0-ás lisztből: az árát nem állapították meg. Ezt a kenyeret vekni formájában fogják készíteni.
Fehérkenyér 2-es lisztből: kilogrammonként 9 lei.

Barna kenyér, barna lisztből: kilogrammonként 8.50 lei.

A sütőiparosokat kötelezték a fehér- és a barna kenyér elegendő mennyiségű sütésére. Amennyiben barna kenyeret kérnek és az már kifogyott, úgy a barna kenyér árértékű fehér kenyeret kell, hogy adjanak.

Hús:
Borjúhús, hátsőrészek: kilogrammonként 23.
Borjúhús, előlőrészek: kilogrammonként 18.
Fiatal borjúhús (hat hónaptól 2 évig): kilogrammonként 25 lei.
Szopóborjúhús (6 hónapig): kilogrammonként 32 lei.

Sertéshús (a szokásos tizszázalék csonttal): kilogrammonként 28 lei.

Első osztályú sertéshús: kilogrammonként 32.
Háj és szalonna kg-ként 35 lei.

Petroleum:
Kicsiben kg-ként 4.75 lei,
kicsiben literenként 4 lei.

Só:
Az állami és a magánlerakatokban kilogrammonként 2.75 lei.
Kiskereskedésekben 3.40 lei.

AZ ELSŐ- ÉS MÁSODOSZTALYU ÉTERMI ÁRAK

A közszükségleti cikkek árainak megállapítása után az első és másodosztályú vendéglők és éttermek árdíjszabásával foglalkoztak:

Húsleves és fűszersaláta: 4 lei.
Csorba (borjú vagy szárnyas): 8 lei.
Főtt marhahús, mártással, garnirunggal: 16.
Főzelék, hús főttétel nélkül: 8 lei.

Főzelék borjú, vagy sertéshús főttétel: 18 lei.
Ételek hűsfélével: 18 lei.
Különböző marhasültek: 24 lei.
Különböző sertés és borjúsültek: 26 lei.
Szárnyassültek: 30 lei.

Egy gratar sült, garnirunggal: 14 lei.
Egy kis menü, amely levesből, vagy csorbából, sültből és főzelékből, vagy salátából és tésztából áll: 30 lei.

Egy nagy menü 40 lei.
Ha a menüben szárnyassültet kérnek, úgy öt leivel többet számíthatnak.

A másodosztályú vendéglőkben a fenti áraból 15 százalékot számítanak le.

Mindazokat, akik a fenti rendelkezéshez nem alkalmazkodnak és azt szigorúan nem tartják, 10 ezer leitől 30 ezer leig és 15 naptól 1 hónapig terjedő elzárással büntetik.

nyen visszakérül a dutyiba ismét.

A szabadult rab szemé elnedvesedett.

— En is ettől félek... Valaki el kellene hogy vegye a menellevelemet. Mert hogyha én hazaérek ebben a rongyos ajándék-gúnyban négy és fél évi fogság után és ott látom az asszonyt, aki most is mással él, akkor én nem tud-

dom, hogy mit csinálok megint.

Az én állomásomhoz érkezem: le kellett szállanom, még mielőtt világosan láthattam volna a drámát, amely négy és fél évvel ezelőtt valahol egy ókirályági faluban lejátszódott. És amely néhány nap múlva talán, végzet-szerűen, új felvonáshoz ér

(G. H.)

LEGUJABB

Imrédy Béla magyar miniszterelnök és kísérete a Vatikánban

Rómából jelentik: A pápa udvari gépkocsija szerdán reggel 9 órakor érkezett a Villa Madama elé, hogy Imrédy magyar miniszterelnököt és kíséretét a Vatikánba vigye. A magyar államférfiak rövid látogatást tettek Pacelli bíboros államtitkárnál, majd elindultak az albánói heggy felé, Castel Gandolfoba,

ahol a délelőtti folyamán a Szentatya kihallgatáson fogadta Imrédyt és kíséretét. A kihallgatás részleteiről még nem érkezett jelentés.

Rómából jelentik: A római olasz-magyar tárgyalások során elkészültek a jegyzőkönyvek és a hivatalos nyilatkozat, amelyet szerdán délután tesznek közzé.

Az angol király a párizsi diadalivnél megkoszorúzta az ismeretlen Katona sírját

Unnepélyes fogadás a városházán. — Diszebéd az angol nagykövetnél. — A „Völkischer Beobachter” örömmel fogadja az angol-francia találkozózt

Párizsból jelentik: Szerdán reggel 9 óra 15 perckor hagyta el a királyi pár szállását. A Diadalivnél a király megkoszorúzta az Ismeretlen Katona sírját, majd az emlékmű építményének jobboldali fülkéjében a külön erre a célra készített aranytollal beírta nevét az aranykönyvbe. Ezután a király a városházán lefolyó ünnepélyes fogadásra hajtatott. Délben Phipps párizsi angol nagykövetnél diszebédet vettek részt. Délután a királyi pár a Louvre-muzeumot tekintette meg.

Berlinből jelentik: A „Völkischer Beobachter” vezércikkben foglalkozik az angol királyi pár párizsi látogatásával és azt írja, hogy az az örömmel fogadja, amellyel Francia-

ország az angol uralkodópárt fogadta, félreismertethetetlen megnyilatkozása annak az biztonszágerzetnek, amelyet a megvalósított angol-francia antant nyújt és amelyre a francia nép oly régóta vágyott. Örömmel fogadjuk ezt — írja a német lap. — mert ez hosszú időre megszünteti a francia kormányok a francia nép lelkületétől oly távolálló görcsös kutatását barátok után, bár meg kell jegyezni, hogy Franciaországot nem fenyegeti semmiféle külső ellenség. Hasonló látogatásokat az általános európai béke érdekében is örömmel kell fogadni, mert azok a megértést és a valódi helyzet felismerését segítik elő.

Három órahosszáig tartó tárgyalás volt Hodzsa miniszterelnök és Hlinka prelátus néppártja között

Az angol vezető lapok szerint Wiedemann kapitány útján fontos üzenetváltás történt a cseh kérdésben Hitler kancellár és Halifax külügyminiszter között

Prágából jelentik: Hodzsa csehszlovák miniszterelnök kedden délután három óra hosszat tárgyalt a Hlinka-féle tót néppárttal. Most már bizonyos, hogy a nemzetiségi statum-tervben benne van a nemzetiségi kuriák (választótestületek) felállításának elve. A Hlinka-párt a szudéta-németpárti Henleingárdák mintájára Hlinka-gárdákat állít fel.

Kedden délután Benes elnökletével négyórás államtanács volt, amelyen — a hivatalos jelentés szerint — teljes megegyezés jött létre a nyelvtörvény és a nemzetiségi statum kérdésében.

Londonból jelentik: A „Times” jelentése szerint a német kormány kérte, hogy Wiedemann kapitányt, Hitler szárnysegédét lord Halifax még párizsi útja előtt fogadja. A lap szerint Wiedemann a Hitler szóbeli üzenetét adta át, amely szerint a legőszintebben kívánja a két ország közötti viszony javulását, amelylyel ezidő szerint nincs megegyedve. Az angol és német nép között nincsenek alapvető ellentétek.

A szudéta-német kérdés békés megoldását kívánja, de rendkívül csalódott

atekintetben, hogy a tárgyalások mind-azideig nem vezettek eredményre. Mégis az a meggyőződése, hogy mindkét oldalon megnyilvánuló jóindulattal békés és kielégítő megoldást lehet találni.

Lord Halifax köszönettel fogadta az üzenetet és hozzátette, hogy Németország együttműködési készségét például a menekültek ügyében mutathatná ki és nagyon megkönnyítené az erre irányuló erőfeszítések sikerét, ha szintén kivenné részét a közös munkából. A cseh problémát külső beavatkozástól mentesen, békésen kell elintézni. A lap szerint az angol kormányköröket is csalódással töltötte el a haladás hiánya a szudéta-német kérdésben. De belátják a cseh kormány nehézségeit. Valószínűnek tartják, hogy mély szakadék tátong a szudéta-német követelések és a kormány nemzetiségi javaslata között.

A „Daily Mail” szerint Wiedemann kijelentette, hogy Hitler kancellár nem kívánja a cseh kérdés erőszakos megoldását és hajlandó bármely észszerű kiegyezési javaslatot megvizsgálni.

Németországban be kell szolgáltatni az aranykészleteket

Berlinből jelentik: Szeptember elsején Németországban az összes aranykészleteket be kell szolgáltatni.

Cseh bombavető repülőgép szállott le Lengyelországban

Kattowitzból jelentik: A krakkói vajdaságban lévő Oslieci közelében leszállott egy cseh bombavető repülőgép, melynek állomáshelye Zsolnán van. A repülőgépen gépfegyver, rádióleadó- és vevőállomás és két ejtőernyő volt. A gépet lefoglalták, a rajta helyetfoglaló pilótát és altisztet letartóztatták.

A 1940-ik évi olimpia Finnországban

A finnek hozzáláttak a rendezés előkészületeihez

Helsinkiből jelentik: Amint a finnek megkapták az 1940. évi olimpiai megrendezését, azonnal hozzáláttak a munkához és a beosztás már el is készült. Eszerint a atletikai küzdelmeket nyolc nap alatt, a boxversenyeket öt, a birkózást hét, a vívást 12, a tornaversenyeket szintén 12 nap alatt bonyolítják le. A céllövő versenyeket egy épülő új pályán, a labdarúgást egyes finn városokban, az evezést Helsinkiben egyik öblében, a lovaglást a Dall-pályán bonyolítják le. Az uszóversenyekről még nem történt intézkedés.

Itt említjük meg, hogy a brüsszeli japán nagykövetség a nemzetközi olimpiai bizottsághoz intézett levelében reményének ad kifejezést, hogy Japán 1944-ben fogják megbizni az olimpia megrendezésével.

Arcúhirdetések

Egy sor ára 3 lel, vastagabb betűvel 6 lel. „Cim a kiadóban” további 10 lel. Állástkeresőknek 33 százalékos kedvezmény. — A legkisebb hirdetés díja 30 lel. — Az első szót minden esetben vastag betűvel szedi a nyomda.

Adás-vétel

1 kilogramm
befőzni való sárga barack, fáról szedve, 16 lel. Oradea, Strada Take Jonescu 24. sz.

Szentképek
minden nagyságban kerettel és anélkül olcsón kaphatók. Frenzel, Oradea, Str. Vlahuta 44. szám.

Szifla
hálószoba komplett teljesen jó állapotban 6500 lelért eladó. Oradea, Str. Bratianu 37., kapu alatt balra.

Vennék
jó karban lévő használt gyermekkoscsit. Oradea, Str. Neptun 12. (Retu! Comandantului.)

Egy
jókarban lévő Singer varrógép eladó. Oradea, Str. Nicolae Zeiga 30.

Jó
állapotban lévő, használt pianót megvételre keresek. Salard, Római katonákus plébánia

Zongora,
rövid, keresztthuros, bécsi gyártmányú, olcsón eladó. Cim: Oradea, Str. Petőfi 10.

Lakás

Két szobás
(kertes) magánházat v. lakást keres Weizenkircher M. tanár, Oradea, Parcul Alba-Iulia 14. szám.

Kiadó
gyönyörű kerti lakás: szoba, konyha. Oradea, Str. Aurel Lazar 5.

Kiadó
két 1 szobás, előszobás lakás. Oradea, Str. Independentei 14. szám.

Kiadó
augusztus 1-re 4 szobás összkomfortos lakás. — Oradea, Str. Dimitrie Cantemir 25. szám.

Butorozott szoba azonnal kiadó.
Oradea, Str. Vlahuta 22

Különféle

Eladó
modern új magánház, 2 szoba, konyha, előszoba, fürdőszoba, kamra. Oradea, Str. Clemenceanu No. 18.

PUHA CEMOT
állandóan vesz a Szent László-nyomda r. t., Oradea, Str. Regele Carol II. No. 5.

Leírult a Szent László-nyomda Rt. körforgógépén Oradea, Str. Regele Carol II. No. 5.